



ZGOŠČENI IMENIK
ZEMLJEPISNIH IMEN
SLOVENIJE

CONCISE
GAZETTEER
OF SLOVENIA



ZGOŠČENI IMENIK
ZEMLJEPISNIH IMEN
SLOVENIJE

CONCISE GAZETTEER OF
SLOVENIA

ZGOŠČENI IMENIK ZEMLJEPIŠNIH IMEN SLOVENIJE

© Geodetska uprava Republike Slovenije

Izdajatelj: Komisija za standardizacijo zemljepisnih imen

Vlade Republike Slovenije

Predsednik: Milan Orožen Adamič

Založnik: Geodetska uprava Republike Slovenije

Direktor: Aleš Seliškar

Besedilo: Drago Perko

Prevod: Wayne J. D. Tuttle

Strokovni sodelavci: Jurij Mlinar, Borut Peršolja,

Dušan Petrovič, Dalibor Radovan

Kartografija: Geodetski inštitut Slovenije

Fotografija: Marjan Garbajs, Matevž Lenarčič

Oblikovanje: Sandi Radovan, Andrea Plavljančić,
studio DVA

Tisk: Geodetski inštitut Slovenije

CONCISE GAZETTEER OF SLOVENIA

© Surveying and Mapping Authority of the
Republic of Slovenia

Editor: Commission for the Standardization
of Geographical Names of the
Government of the Republic of
Slovenia

President: Milan Orožen Adamič

Publisher: Surveying and Mapping
Authority of the Republic of
Slovenia

Director: Aleš Seliškar

Text: Drago Perko

Translation: Wayne J. D. Tuttle

Consultants: Jurij Mlinar, Borut Peršolja,

Dušan Petrovič, Dalibor Radovan

Cartography: Geodetic Institute of Slovenia

Photography: Marjan Garbajs,
Matevž Lenarčič

Design: Sandi Radovan, Andrea Plavljančić,
studio DVA

Printer: Geodetic Institute of Slovenia

CIP - Kataložni zapis o publikaciji

Narodna in univerzitetna knjižnica, Ljubljana

811.163.6'373.21

81'373.21(497.4)

PERKO, Drago

Zgoščeni imenik zemljepisnih imen Slovenije / [besedilo Drago Perko ; prevod Wayne J. D. Tuttle ; kartografija Geodetski inštitut Slovenije ; fotografija Marjan Garbajs, Matevž Lenarčič]. = Concise Gazetteer of Slovenia / [text Drago Perko ; translation Wayne J. D. Tuttle ; cartography Geodetic Institute of Slovenia ; photography Marjan Garbajs, Matevž Lenarčič]. - Ljubljana : Geodetska uprava Republike Slovenije = Surveying and Mapping Authority of the Republic of Slovenia, 2001

ISBN 961-90637-4-0

1. Gl. stv. nasl.

118403072

VSEBINA

1 Uvod	4
2 Slovenske pokrajine	5
2.1 Alpski svet	
2.2 Panonski svet	
2.3 Dinarski svet	
2.4 Sredozemski svet	
3 Slovenski jezik in slovenska abeceda	19
4 Slovenski zemljepisni izrazi	20
5 Karta Slovenije	24
6 Imenik	27
6.1 Zemljepisna imena znotraj Slovenije	
6.2 Zemljepisna imena znotraj Avstrije	
6.3 Zemljepisna imena znotraj Hrvaške	
6.4 Zemljepisna imena znotraj Italije	
6.5 Zemljepisna imena znotraj Madžarske	
7 Viri	46
7.1 Zemljepisna imena	
7.2 Slovenija	

CONTENTS

1 Introduction	4
2 Slovene landscapes	5
2.1 Alpine landscapes	
2.2 Pannonian landscapes	
2.3 Dinaric landscapes	
2.4 Mediterranean landscapes	
3 Slovene language and Slovene alphabet	19
4 Slovene geographical terms	20
5 Map of Slovenia	24
6 Index	27
6.1 Geographical names inside Slovenia	
6.2 Geographical names inside Austria	
6.3 Geographical names inside Croatia	
6.4 Geographical names inside Italy	
6.5 Geographical names inside Hungary	
7 References	46
7.1 Geographical names	
7.2 Slovenia	

1 UVOD

Zgoščeni imenik zemljepisnih imen Slovenije temelji na resolucijah sedmih konferenc Združenih narodov za standardizacijo zemljepisnih imen (Ženeva 1967, London 1972, Atene 1977, Ženeva 1982, Montréal 1987 ter New York 1992 in 1998), še posebej na resolucijah I/4 (Nacionalni imeniki zemljepisnih imen), II/17 (Posvetovanje pri pripravi imenikov zemljepisnih imen), II/35 (Začasni spiski standardiziranih imen), III/2 (Označevanje mednarodnih imenikov zemljepisnih imen držav), IV/18 (Večstransko obravnavanje toponimskih podatkov) in V/16 (Izdajanje uradnih nacionalnih oblik zemljepisnih imen).

Imenik vsebuje slovenska zemljepisna imena na zemljevidu Republike Slovenije v merilu 1 : 1.000.000. Vsa zemljepisna imena znotraj ozemlja Republike Slovenije je leta 2001 standardizirala Komisija za standardizacijo zemljepisnih imen slovenske vlade. Dodani so tudi kratek zemljepisni pregled Slovenije, kratek opis slovenskega jezika in slovenske abecede, preglednica z nekaterimi slovenskimi geografskimi izrazi v angleškem, nemškem, francoskem in španskem jeziku ter

seznam virov.

1 INTRODUCTION

The Concise Gazetteer of Slovenia is based on resolutions of seven United Nations conferences on the standardization of geographical names (Genève 1967, London 1972, Athens 1977, Genève 1982, Montréal 1987, New York 1992 and 1998), especially on resolutions I/4 (National gazetteers), II/17 (Consultation on the preparation of gazetteers), II/35 (Interim lists of standardized names), III/2 (Specifications for international gazetteers of countries), IV/18 (Combined treatment of toponymic data), and V/16 (Publication of geographical names in their national official form).

The Gazetteer contains the Slovene geographical names on the 1:1,000,000-scale map of the Republic of Slovenia. All geographical names within the territory of the Republic of Slovenia were standardized by the Commission for the Standardization of Geographical Names of the Slovene government in 2001. A short geographical overview of Slovenia, a short description of Slovene language and Slovene alphabet, a table with some Slovene geographical terms in English, German, French and Spanish, and a list of references are included as well.

2 SLOVENSKE POKRAJINE

Po pokrajinski pestrosti se lahko le malo katera, celo precej večja država, primerja s Slovenijo, saj se prav na tem koščku srednje Evrope stikajo in prepletajo Alpe, Panonska nižina, Dinarsko gorovje in Sredozemlje (Gosar 1996; Fridl, Kladnik, Orožen Adamič in Perko 1998; Gams in Vrišer 1998; Natek in Natek 1998; Perko 1998; Perko in Adamič 1998; Perko 2001b). Številni geografi celo pravijo, da je Slovenija naravni geografski laboratorij.

Glede na prevladujoče naravne značilnosti se Slovenija deli na alpski, panonski, dinarski in sredozemski svet (Perko 1998, Fridl, Kladnik, Orožen Adamič, Perko in Zupančič 2001; Perko 2001a).

Slika 1: Alpske pokrajine: v ozadju se stikajo Julijске Alpe, Karavanke s Stolom (2236 m) in Kamniško-Savinjske Alpe, spredaj pa je Savska ravan z gozdnatimi konglomeratnimi in izkrčenimi prodnatimi rečnimi terasami pri mestecu Radovljica v severozahodnem delu Ljubljanske kotline.



Miran Garbajš

2 SLOVENE LANDSCAPES

Very few countries, even considerably larger ones, can boast the landscape diversity found in Slovenia since the Alps, the Pannonian Basin, the Dinaric Alps, and the Mediterranean meet and interweave in this small corner of Central Europe (Gosar 1996; Fridl, Kladnik, Orožen Adamič and Perko 1998; Gams and Vrišer 1998; Natek and Natek 1998; Perko 1998; Perko and Adamič 1998; Perko 2001b). Many geographers have observed that Slovenia is a natural geographical laboratory. Based on the predominant natural features, Slovenia is divided into the Alpine, Pannonian, Dinaric, and Mediterranean landscapes (Perko 1998, Fridl, Kladnik, Orožen Adamič, Perko and Zupančič 2001; Perko 2001a).

Figure 1: Alpine landscapes: in the background, the Julian Alps, the Karavanke mountains with Mount Stol (2,236 m), and the Kamnik-Savinja Alps converge; in the foreground is the Sava Plain (Savska ravan) with forest-covered conglomerate and cleared gravel river terraces near the small town of Radovljica in the northwestern part of the Ljubljana Basin.

2.1 Alpski svet

Alpski svet leži na severu Slovenije in pokriva dve petini njenega ozemlja. Deli se na gorovja, hribovja in ravnine. **Alpska gorovja** so na severozahodu Slovenije. Zgrajena so večinoma iz karbonatnih kamnin, predvsem apnencev in dolomitov. Reke so izdolble globoke doline, ki so jih v ledenih dobah preoblikovali ledeniki. Nad gozdno mejo, ki poteka na nadmorski višini okrog 1600 m, petino površja porašča ruševje, pod njo pa kar štiri petine gozd. Prevladujejo gozdovi bukve, bukve z jelko ter smreke. Gostota poselitve je kar trikrat manjša od slovenskega povprečja. Gosteje so poseljene le širše doline, obsežna visokogorska območja pa so povsem neposeljena. Število prebivalcev le rahlo narašča.

Najmogočnejše gorovje so Julisce Alpe s Triglavom (2864 m n. v.), najvišjo goro v državi. Pod njim je Triglavski ledenik, najbolj jugovzhodni ledenik v Alpah. Da bi ohranili številne naravne lepote, je bil na tem območju ustanovljen Triglavski narodni park. Proti jugu se vije globoka dolina modrozeleno obarvane jadranske reke Soče. Trenta, njen zgornji del, je zaradi razgibanega reliefa ena najlepših alpskih dolin. Južneje leži mesto Tolmin (3609 prebivalcev leta 2000), edino mesto v srednjem delu Soške doline. Proti severu se odpirajo slikovite ledeniške doline: Krma, Kot, Vrata in Planica s Tamarjem ali dolina skakalnic, kjer je zibelka smučarskih poletov, ene najbolj privlačnih športnih panog. Vode se na severni strani stekajo v černomorsko Savo, ki nastane iz Save Dolinke, ob kateri ležijo železarske Jesenice (17.542), in Save Bohinjke, ki teče skozi ledeniško Bohinjsko jezero, največje slovensko naravno jezero s površino 328 ha, in mimo svetovljanskega turističnega Bleda (5473) z Blejskim jezerom (145 ha), sredi katerega je slikovit otoček s cerkvico. Ob meji z Avstrijo se proti vzhodu vlečejo Karavanke z najvišjim vrhom Stolom (2236 m n. v.), južno od njih pa Kamniško-Savinjske Alpe z najvišjim vrhom Grintovcem (2558 m n. v.). Pod Skuto (2533 m n. v.) so ostanki ledenika, zanimiva pa je

2.1 Alpine landscapes

The **Alpine landscapes** lie in northern Slovenia, cover two fifths of its territory, and are subdivided into mountain, hill, and plain landscapes.

The **Alpine mountains** in northwestern Slovenia are largely composed of carbonate rock, primarily limestone and dolomite. Rivers carved deep valleys that glaciers reshaped during the Ice Ages. Above the forest line, which runs at an altitude of around 1,600 m, a fifth of the surface is covered by dwarf pine, while below it, four fifths is covered by thick forest. Beech, beech-fir, and spruce forests dominate. The density of settlement is three times smaller than the Slovene average. Only the wider valleys are more densely populated, while extensive high mountain areas are completely uninhabited. The population here is increasing only slightly.

The most imposing mountains are the Julian Alps around Mount Triglav (2,864 m), Slovenia's highest mountain. Below it is the Triglav glacier, the southeasternmost glacier in the European Alps. Triglav National Park was established to preserve the many natural beauties of this area. On the south side, the blue-green Soča River winds through its deep valley toward the Adriatic Sea. Its upper section, the Trenta Valley, is one of Slovenia's most beautiful alpine valleys. Farther south lies Tolmin (population 3,609 according to the 2000 data), the only larger town in the central part of the Soča Valley. Picturesque glacial valleys open to the north: Krma, Kot, Vrata, and Planica. The latter is called the "Valley of Ski Jumps" and is the cradle of ski flying, one of Slovenia's most popular winter spectator sports. From the north side of the Julian Alps, the rivers flow to the Black Sea. The Sava Dolinka, which runs past Jesenice (17,542) and its ironworks, and the Sava Bohinjka, which flows from glacial Lake Bohinj, Slovenia's largest natural lake (328 ha), past the cosmopolitan tourist resort of Bled (5,473) and Lake Bled (145 ha), which boasts a small picturesque island with a church, join to form the Sava River. Toward the east, the Karavanke mountains (highest peak Mount Stol, 2,236 m) stretch along the Austrian border,

tudi romantična Logarska dolina v povirju Savinje. Na jugu in vzhodu alpska gorovja v širokem loku obdajajo **alpska hribovja**. Zgrajena so predvsem iz dolomita, apnenca, metamorfnih kamnin, glinovca, meljevca ter kremenovega peščenjaka in konglomerata. Dve tretjini površja porašča gozd. Izrazito prevladujejo različni bukovi gozdovi. Gostota poselitve je dvakrat tolikšna kot v gorovjih. Značilne so samotne kmetije, ki stojijo na samem, daleč narazen. Veliko hišo in gospodarska poslopja obdaja gozdu iztrgano kultivirano zemljišče v enem kosu, tako imenovani celek. Drugod so se oblikovali gručaste vasice, kjer stojijo stavbe vsaka zase, v nedoločljivem redu, vendar strnjeno, podobno tudi kmetijska zemljišča. Vse več kmečkih hiš se spreminja v počitniške hiše meščanov, nekatere kmetije se ukvarjajo s kmečkim turizmom, odročne vasi pa tudi propadajo. Glavni viri dohodka so živinoreja in gozdarstvo ter zaposlenost v manjših industrijskih središčih po dolinah. V zahodnem delu, ki slovi po izdelovanju čipk, ležita mesti Idrija (5872) s slovitim, zdaj že opuščenim rudnikom živega srebra in starodavna Škofja Loka (12.324), v vzhodnem, rudarsko usmerjenem delu pa železarske Ravne na Koroškem (7948), Velenje (26.497) z rudnikom lignita in Trbovlje (16.214), največje med rudarskimi mestec v največji slovenski pokrajini, skoraj 100 km dolgem Posavskem hribovju z močno izčrpanimi ležišči premoga.

Alpske ravnine so oblikovale reke, ki so dna kotlin terasasto zasule s prodom in peskom. Starejše terase, kjer se je prod sprijel v konglomerat, so zakrasele in porasle z gozdom, predvsem rdečim borom, na mlajših, prodnih terasah pa se širijo rodovitna polja, kjer pridelujejo predvsem krompir in koruzo. Njive pokrivajo četrtino vsega površja. Ravninska naselja so velika in močno urbanizirana. Gostota poselitve je šestkrat večja od povprečja države. V severnem delu Ljubljanske kotline, največje slovenske kotline, je Sava s pritoki nasula Savsko ravan, kjer na samo tridesetini ozemlja Slovenije živi več kot petina vsega prebivalstva. Tu so slovenska prestolnica

and south of these, the Kamnik-Savinja Alps (Mount Grintovec, 2,558 m). Below Mount Skuta (2,533 m) are remnants of a glacier, and the romantic Logarska dolina valley at the head of the Savinja River is especially attractive.

To the south and east, the broad band of the **Alpine hills** borders the Alpine mountains. These are composed primarily of dolomite, limestone, metamorphic rocks, claystone, siltstone, and flint sandstone and conglomerate. Two thirds of the surface is covered by forest. There is a pronounced prevalence of various beech forests. The density of settlement is twice as much as in the mountains. Isolated farms appear in this region, each typically consisting of a large house and outbuildings surrounded by an unbroken cultivated parcel of land cleared from the forest. In other places, small nucleate villages formed whose buildings stand separately in a random order but as a recognizable compact group, as do the agricultural plots. Increasing numbers of farmhouses are being converted into vacation houses owned by townspeople, some farms are engaged in farm tourism, and remote villages are in decline. The main sources of income are livestock production, forestry, and employment in smaller industrial centers in the valleys. In the western part, which is well known for its lacemaking, are the towns of Idrija (5,872) with its famous but now abandoned mercury mine, and medieval Škofja Loka (12,324). In the mining-oriented eastern part can be found the ironworks of Ravne na Koroškem (7,948), Velenje (26,497) with its lignite mine, and Trbovlje (16,214), the largest of the mining towns in Slovenia's biggest hill region, the almost 100-km-long Posavsko hribovje with its largely exhausted coal deposits.

The **Alpine plains** were formed by rivers that deposited gravel and sand on the bottoms of basins and formed terraces. Older terraces where gravel cemented to form conglomerate have been karstified and overgrown with forest, primarily red pine, while fertile fields cover the younger gravel terraces where mainly potatoes and corn are cultivated. Cultivated fields cover a quarter of all the surface area. Settlements

Ljubljana (256.809), industrijski Kranj, četrto največje mesto v Sloveniji (35.497), in nekatera manjša, a gospodarsko pomembna mesta: Radovljica (5883), Tržič (3865), Kamnik (11.994) in Domžale (11.458). Druga največja je Celjska kotlina. Na njenem dnu je Savinja s pritoki nasula Savinjsko ravan. Tu sta mesti Celje, tretje največje slovenske mesto (38.606), nekdanje domovanje zgodovinsko pomembnih grofov Celjskih, in Žalec (5056), okrog katerega so obsežni nasadi hmelja, ki že kažejo na panonske podnebne vplive z vzhoda.

on the plains are large and greatly urbanized. The density of settlement is six times larger than the national average. In the northern part of the Ljubljana Basin, Slovenia's largest basin, the Sava River and its tributaries filled the Sava Plain, where more than a fifth of all Slovenia's population lives on only one thirtieth of its territory. Here are the Slovenia's capital Ljubljana (256,809), the industrial city of Kranj, the fourth largest city in Slovenia (35,497), and several smaller but economically significant towns: Radovljica (5,883), Tržič (3,865), Kamnik (11,994), and Domžale (11,458). The Celje Basin is Slovenia's second largest basin. On its floor, the Savinja River and its tributaries created the Savinja Plain. Here are found Celje (38,606), Slovenia's third largest city, once the seat of the historically important Counts of Celje, and Žalec (5,056), surrounded by vast hop plantations that reflect Pannonian climate influences from the east.

2.2 Panonski svet

Panonski svet leži na vzhodu Slovenije in pokriva petino njenega ozemlja. Sestavlajo ga gosto poseljene in intenzivno obdelane pokrajine, kjer gozd ne pokriva več niti tretjine vseh površin. Delimo ga na gričevja in ravnine. Vinorodna **panonska gričevja** ali gorice, ki se na zahodu naslanjajo na alpska hribovja, so zgrajena iz slabo sprjetih kamnin, predvsem iz laporja, peska in gline, zato jih ogrožajo zemeljski plazovi. Prevladujejo razložena, nestrjeno pozidana naselja s kmetijskimi zemljišči med hišami. Domovi so najpogosteje razmeščeni po temenih zaobljenih slemen. Pod njimi so na prisojnih legah vinogradni, ki dajejo kakovostno vino, in sadovnjaki, na osojnih pa prevladuje gozd, večinoma bukve, kostanja in hrasta, ki porašča dobro tretjino vseh površin. Kmetje se ukvarjajo predvsem z vinogradništvo in sadjarstvom. Sredi vinogradov stojijo leseni klopotci, ki v vetru ropotajo in podijo ptice. Veliko slemenskih hiš so preuredili v počitniške hišice. Število prebivalcev rahlo upada. Največje panonsko gričevje so Slovenske gorice, nato pa Goričko, najseverneje ležeča slovenska pokrajina.

2.2 Pannonian landscapes

The **Pannonian landscapes** lie in eastern Slovenia and cover a fifth of its territory. They are composed of densely settled and intensively cultivated areas where forest no longer covers even a third of the surface. They are divided into low hill and plain landscapes.

The winegrowing **Pannonian low hills**, which meet the Alpine mountains in the west, are composed of weakly agglutinated rocks, primarily marl, sand, and clay, and are therefore vulnerable to landslides. Dispersed settlements that are not compact are prevalent, with cultivated land between the houses. Homes are most frequently located on the tops of rounded ridges. Below them on the sunny slopes are vineyards, which produce high quality wine, and orchards, while on the shady slopes there is primarily forest, mostly beech, chestnut and oak, which covers a good third of all the surface. Farmers are engaged primarily in winegrowing and fruit growing. In the middle of the vineyards, traditional wooden wind-rattles turn in the wind, driving birds away. Many of the ridge houses have been converted into vacation houses, and the population is decreasing

Med gričevji so ob vijugastih in počasnih rekah Muri, Dravi in Krki, na katerih so nekdaj delovali številni mlini, obsežne, poljedelsko pomembne, a zaradi poplav ogrožene **panonske ravnine**: Dravska ravan z Mariborom (98.572), drugim največjim slovenskim mestom, in Ptujem (19.261), najstarejšim slovenskim celinskim mestom, Murska ravan z Mursko Soboto (13.059) in Krška ravan z jedrsko elektrarno blizu Krškega (6868), starodavnim mestecem Kostanjevico na Krki (752) in naravnim rezervatom Krakovskim gozdom, ostankom nekdanjega obširnega nižinskega močvirnega gozda. Danes gozd pokriva manj kot petino površin, kar je najmanj v Sloveniji, le pogosteje poplavljena območja so še vedno poraščena z gozdovi hrasta doba. Zaradi gospodarnejše izrabe kmetijskih zemljišč so ljudje domove in

Slika 2: Panonske pokrajine: spredaj je obdelana Dravska ravan, v ozadju pa najprej nizke Dravinjske gorice z vinogradi, za njimi bolj strme Haloze, poznane po pogostih zemeljskih plazovih, in nad njimi še mizasta Donačka gora (882 m).

slightly. The largest Pannonian low hill regions are Slovenske gorice and Goričko, Slovenia's most northerly region.

The vast **Pannonian plains** lie between the low hills along the slow and meandering Mura, Drava, and Krka rivers on which numerous mills once operated. Vulnerable to flooding, these plains are of major agricultural importance. Maribor (98,572), Slovenia's second largest city, and Ptuj (19,261), its oldest inland city, are located on the Drava Plain; Murska Sobota (13,059) on the Mura Plain; and Krško (6,868) with its nuclear power plant near, the medieval town of Kostanjevica na Krki (752), and the Krakovski gozd nature reserve - the remains of a once vast lowland swamp forest - are on the Krško Plain. Today, forest covers less than a fifth of the surface of the plains, the lowest proportion

Figure 2: Pannonian landscapes: in the foreground, the cultivated Drava Plain; in the background, first the vineyard-covered Dravinja Low Hills, behind them the steeper Haloze region known for its frequent landslides, and above it the table-shaped Mount Donačka gora (882 m).



Miran Garbajš

gospodarska poslopja gradili samo ob glavnih prometnicah. Nastale so velike, dolge obcestne vasi, kjer so stavbe enakomerno razvrščene v nizu na eni ali obeh straneh ceste. Hiše so pritlične, na hišnih dimnikih in drogovih so pogosto velika gnezda štorkelj. Za hišami se nadaljujejo obsežna kmetijska zemljišča, ki so običajno razdeljena na sklenjene proge. Kmetje se ukvarjajo predvsem s poljedelstvom in živinorejo. Ob tektonskih prelomnicah prihaja na površje termalna in mineralna voda, temelj razvoja zdraviliškega turizma (Rogaška Slatina, Radenci, Moravske Toplice, Čateške Toplice, Šmarješke Toplice).

2.3 Dinarski svet

Alpski in panonski svet na jugu prehajata v **dinarski svet**, ki se vleče od severozahoda proti jugovzhodu in zavzema večino južnega dela Slovenije. Dinarske pokrajine, to so predvsem kraška podolja in vmesne kraške planote, sestavlajo dobro četrtnino Slovenije.

Dinarske planote so skoraj v celoti zgrajene iz apnenca in dolomita. So najbolj gozdnato območje v Sloveniji, saj gozd porašča skoraj tri četrtine površja. Prevladujejo gozdovi bukve in gozdovi bukve z jelko. Površinski vodotoki so redki. Pogosti so suša in gozdni požari. Tradicionalni gospodarski panogi sta gozdarstvo in z njim povezano lesarstvo. Prevladujejo majhne gručaste vasi z nepravilno razporejenimi stavbami. Kmetje se zaradi neugodnih naravnih razmer preživljajo z gozdarstvom in živinorejo. Gostota prebivalstva je kar šestkrat manjša od slovenskega povprečja, število prebivalcev pa se še zmanjšuje, čeprav je večina gospodinjstev opremljena s sodobnimi telekomunikacijskimi in gospodinjskimi napravami.

Med dinarskimi planotami se vlečejo **dinarska podolja in ravniki**, kjer gozd porašča še dve petini površja. Ravniki so zgrajeni večinoma iz apnenca in dolomita, v

in Slovenia; only the more frequently flooded areas are still covered with forests of English oak. In order to exploit the arable land more efficiently, people built their homes and outbuildings only along the main traffic routes. Large long villages arose with buildings evenly distributed in a row on one side or both sides of the road. The large stork nests frequently seen on the chimneys of these single-story houses add a picturesque touch. Vast farming plots extend behind the houses, usually divided into unbroken strips. The farmers are primarily involved in crop farming and raising livestock. Thermal and mineral water rising to the surface at tectonic faults in this region formed the basis for the development of health resort tourism (Rogaška Slatina, Radenci, Čatež, and Šmarješke Toplice).

2.3 Dinaric landscapes

In the south, the Alpine and Pannonian landscapes are replaced by the **Dinaric landscapes**, which run from northwest to southeast and occupy the greatest part of southern Slovenia. Dinaric landscapes, primarily the karst valley systems and the interim karst plateaus, constitute a good quarter of Slovenia.

The **Dinaric plateaus** are composed almost entirely of limestone and dolomite and are the most forested regions of Slovenia; forest covers almost three quarters of their surface. Beech and beech-fir forests dominate. Surface waters are rare, and droughts and forest fires occur frequently. The traditional economic branches are forestry and the related wood industries. Small nucleate villages with irregularly distributed buildings are dominant. Because of unfavourable natural conditions, the farms survive on forestry and livestock production. The population density is six times smaller than the Slovene average, and the population is decreasing, even though the majority of households are equipped with modern telecommunication and household equipment.

Dinaric valley systems and corrosion plains where forest still covers two fifths of the surface run between the Dinaric

podoljih pa je nekaj tudi gline in fliša. Najbolj na vzhodu ležita Bela krajina, nizki kraški ravnik z močnimi panonskimi vplivi, in razgibana Novomeška pokrajina z Novim mestom, dolenjsko metropolo (22.004). Proti zahodu sledijo prometno pomembna podolja s kraškimi polji, kjer je največ obdelovalne zemlje, a tudi poplav: Dolenjsko podolje, Ribniško-Kočevsko podolje s Kočevjem (8991), Notranjsko podolje z znamenitim pre-sihajočim Cerkniškim jezerom, ki ga je pred 300 leti raziskoval Janez Vajkard Valvasor (zaradi razlage tega nenavadnega pojava so ga sprejeli v Kraljevsko društvo v Londonu), in pokrajina Pivka z mestom Postojno (7885).

Slika 3: Dinarske pokrajine: v ospredju se iznad sredozemske flišne Vipavske doline z Vipavskimi brdi strmo dviga zakrasela dinarska kraška planota Nanos (1262 m), v ozadju pa se za Pivškim podoljem s Postojno menjavajo dinarske planote in dinarska podolja.



Marijan Garbajš

plateaus. The corrosion plains are largely composed of limestone and dolomite, while in the valley systems is some clay and flysch as well. Farthest east lies Bela krajina, a low corrosion plain with strong Pannonian influences, and the undulating landscape around Novo mesto (22,004), the capital of Dolenjska. Toward the west are valley systems ("podolje") important for traffic with karst poljes that provide the greatest proportion of arable land but also the threat of flooding: Dolenjsko podolje, Ribniško-Kočevsko podolje with Kočevje (8,991), Notranjsko podolje with the famous intermittent Cerknica Lake (three hundred years ago, the Slovene polymath Janez Vajkard Valvasor was made a member of the Royal Society in London as a result of his research describing this unusual phenomenon), and Pivško podolje with Postojna (7,885).

Figure 3: Dinaric landscapes: in the foreground, the Dinaric karst plateau of Nanos (1,262 m) rises steeply above the Mediterranean flysch Vipava Valley and the Vipava Low Hills; in the background, beyond the Pivka valley system and Postojna, Dinaric plateaus and valley systems alternate.

Pravo nasprotje neprijaznemu površju je pravljičen podzemeljski svet, ki ga je oblikovala voda. Pod dinarskimi in sosednjimi sredozemskimi kraškimi pokrajinami so odkrili že več kot 7000 jam s kapniki in drugimi jamskimi oblikami. Med njimi so tudi Škocjanske jame, ki so od leta 1986 na Unescovem svetovnem seznamu kulturne in naravne dediščine in slovijo po največjem podzemeljskem kanjonu na svetu, dolgem 2,5 km in ponekod visokem do 130 m, ter svetovno znana turistična Postojnska jama, ki si jo je ogledalo že več milijonov ljudi. Kraško podzemlje slovi tudi po živalskem svetu, ki se je prilagodil življenju brez svetlobe. Najbolj znana vrsta je človeška ribica ali močeril (*Proteus anguinus*), ki je endemit dinarskega krasa in simbol slovenskega naravoslovja.

2.4 Sredozemski svet

Dinarski svet na jugozahodu prehaja v **sredozemski svet**, ki zavzema slabo desetino Slovenije. Delimo ga na gosteje poseljena flišna gričevja z vinogradi in sadovnjaki ter na redkeje poseljene nizke kraške planote in podolja. Tu so značilna sredozemska naselja, kjer se stavbe držijo druga druge. Hiše so iz kamna in imajo eno ali dve nadstropji. Vsaka vas ima vsaj en trg s skupnim kamnitim vodnjakom, ki pa ima danes zaradi urejenega vodovodnega omrežja le še arhitekturno vrednost. Najbolj izstopajoča so naselja, ki stojijo na vrhu vzpetin. Tak primer je vas Štanjel, kjer hiše iz domačega kamna stojijo na prisojni strani griča vzporedno s plastnicami. Vas je obdana z obzidjem in strnjeno pozidana, zato daje podobo srednjeveškega mesteca. Danes je zaščitena kot prvovrsten arhitekturni spomenik slovenske kulturne dediščine.

Sredozemske planote so skoraj v celoti zgrajene iz apnenca in zato izrazito zakrsele. Značilen primer je pokrajina Kras, ki je dala ime krasoslovju, saj se je prav tu na slovenskih tleh začelo raziskovanje kraških pokrajin, ki nastajajo z raztopljanjem (korozijo) za vodo pre-

In contrast to the unfriendly surface is the fairy-tale underground world carved out by water. More than seven thousand caves rich with stalactites, stalagmites, and other karst cave formations have been discovered so far below the Dinaric and neighbouring Mediterranean karst regions. Among them are the Škocjan Caves, which have been on the UNESCO list of worldwide cultural and natural heritage sites since 1986 and are famous for the world's largest underground canyon, 2.5-km-long and 130 m high, and the world famous Postojna Cave, which has been visited by several million people. The karst underground is also famous for its fauna, which has adapted to life without light. The best known species is the cave salamander *Proteus anguinus*, which is endemic to the Dinaric karst region and the symbol of Slovenia's natural science.

2.4 Mediterranean landscapes

To the southwest, the Dinaric landscapes join the **Mediterranean landscapes**, which occupy something less than a tenth of Slovenia. It is divided into the more densely populated flysch low hills with their vineyards and orchards and the less densely populated lower karst plateaus. Here are found typical Mediterranean settlements with each building attached to the next. The houses are built of stone and have one or two floors. Every village has at least one square with a common stone well, which due to the modern water supply infrastructure today has only architectural value. The settlements located on elevations are the most outstanding. One example is Štanjel, where houses built from local stone run along the contour lines of the sunny side of a hill. This compact village is surrounded by a wall and retains the appearance of a small medieval town. Today it is protected as a first-class architectural monument of the Slovene cultural heritage.

The **Mediterranean** plateaus are composed almost completely of limestone and are therefore pronouncedly karstified. A typical example is the Kras region, which gave name to the science of karstology since it was here on Slovene territory that the study

pustnega apnenca; v mednarodnem izrazoslovju za kraške pojave se je uveljavilo še več drugih slovenskih imen. Tu se je začelo tudi turistično ogledovanje jam. Najstarejša turistična jama na svetu je Vilenica pri Divači, kjer so že v prvi polovici 17. stoletja pobirali vstopnino za ogled. K sivobeli barvi kraškega kamna se lepo podata belina konj lipicancev iz kobilarne v Lipici in živordeča prst terra rossa. Sredozemske planote so deležne največje količine sončnega obsevanja v Sloveniji, saj v povprečju na leto prejmejo skoraj 4400 MJ na m². Skoraj toliko sončne energije dobijo tudi **sredozemska gričevja** ali brda. Zgrajena so večinoma iz fliša. Na skrajnjem jugozahodu segajo do komaj 47 km dolge slovenske jadranske obale, kjer je velika zgostitev prebivalstva in različnih dejavnosti. Tu stojijo tri mesta z značilnimi sredozemskimi jedri: Koper (23.618), največje slovensko pristanišče z okrog desetimi milijoni ton pretovorjenega blaga na leto, ribiška Izola (10.254) in turistični Piran (4468). Najbolj globoko se v kopno

Slika 4: Sredozemske pokrajine: v ospredju je slikovita istrska slemenska vasica Padna (205 m) v Koperskih brdih s kulturnimi terasami, ki se močno zaraščajo, v ozadju pa najprej vasica Korte in nato Piranski zaliv Jadranškega morja.



Marijan Garbars

of karst phenomena created by the dissolving of permeable limestone began. Many other Slovene terms have also been incorporated in the international terminology for karst phenomena. The tourist sightseeing of caves began here as well. The oldest tourist cave in the world is Vilenica near Divača, where entrance fees were collected as early as the first half of the 17th century. The grey-white colour of the karst stone complements the white colour of the Lipizzaner horses from the Lipica stud and the intensely red terra rossa soil. The Mediterranean plateaus have the highest amount of sunshine in all Slovenia, receiving on average almost 4,400 MJ per m² yearly.

The **Mediterranean low hills** receive almost as much solar energy. In the extreme southwest they reach Slovenia's 47-km-long Adriatic coast and its great concentration of population and variety of activities. Here are three towns with typical ancient Mediterranean town centers: Koper (23,618), Slovenia's largest port, which ships around ten millions tons of goods

Figure 4: Mediterranean landscapes: in the foreground in the Koper Low Hills lies the picturesque Istrian ridge village of Padna (205 m) with its greatly overgrown cultivated terraces; in the background, first the village of Korte and then the Bay of Piran on the Adriatic Sea.

zajeda Piranski zaliv. Na njegovi severni strani je največje slovensko turistično središče Portorož, nedaleč stran pa so bile ob deltastem izlivu mejne reke Dragonje nekdaj obsežne soline. Zdaj pridobivajo sol le še v manjšem delu solin, opuščene površine pa so zaradi slanoljubnega rastja in številnih ptičjih vrst naravoslovno izjemno zanimive. Zanimiva je tudi bližnja prepadna stena strunjanskega klifa, najvišjega flišnega klifa ob jadranski obali. Ožje obalno območje se prek flišnih Koprskih brd z vinogradi in sadovnjaki, kjer pa se kulturne terase ponekod močno zaračajo, hitro dvigne do visoke in izstopajoče apnenčaste stene, kraškega roba, za katerim se začnejo obsežni kraški ravniki Čičarije in Krasa, ki se na severni strani spusti v flišna Vipavska brda in rodovitno, tudi po siloviti burji znano Vipavsko dolino, ki proti zahodu pripelje do Soče in obmejne Nove Gorice (13.392), na severozahodu pa se ravan spet dvigne v flišna vinorodna in sadjarska Goriška brda, ki se proti severu že približajo alpskim pokrajinam, kjer smo začeli naše potovanje po slovenskih pokrajinah, in tako napravili krog po Sloveniji.

annually, the fishing town of Izola (10,254), and the tourist town of Piran (4,468). The Adriatic cuts most deeply in land at the Bay of Piran. On its northern side is Portorož, the largest Slovene tourist center, and there were once vast salt works not far away at the delta of the Dragonja River on the border with Croatia. At present, salt is only extracted from a small portion of the salt pans, while due to their halophyte vegetation and numerous bird species the abandoned areas are extraordinarily interesting from the point of view of the natural sciences. Also interesting is the nearby precipice at Strunjan, the tallest flysch cliff on the Adriatic coast.

The immediate coastal area of the Koper Low Hills with its vineyards and orchards - in some places the cultivated terraces are unfortunately greatly overgrown - rises rapidly to the high and imposing limestone wall of the karst rim, behind which the extensive karst corrosion plains of Čičarija and Kras begin. The Kras plateau descends in the north to the Vipavska brda region and the fertile Vipava Valley, which is notorious for its violent bora winds. To the west, the Kras plateau extends to the Soča River and the border city of Nova Gorica (13,392) and in the northwest rises again to the flysch winegrowing and fruit growing Goriška brda region, which in turn approaches the Alpine mountains in the north where we began our journey through Slovenia's regions.

Slika 5: Ptuj (levo) in Piran (desno).



Matevž Lenarčič

Figure 5: Ptuj (left) and Piran (right).



Miran Garbajs

TEMELJNA DEJSTVA

Uradno ime:	Republika Slovenija.
Angleško uradno ime:	Republic of Slovenia.
Kratko ime:	Slovenija.
Angleško kratko ime:	Slovenia.
Državna ureditev:	parlamentarna republika.
Upravna delitev:	192 občin.
Legă:	v srednji Evropi, med Alpami, Dinarskim gorovjem, Panonsko kotlino in Sredozemljem.
Dolžina meje:	330 km z Avstrijo, 670 km s Hrvaško, 232 km z Italijo in 102 km z Madžarsko.
Dolžina obale:	47 km.
Površina:	20.273 km ² .
Prebivalstvo:	1,990,000 ljudi (2001).
Gostota:	98,2 človeka na km ² (2001).
Glavno mesto:	Ljubljana (256.809 prebivalcev, 2000).
Denarna enota:	slovenski tolar (SIT), 1 tolar = 100 stotinov.
ISO oznake:	SVN, SI, 705.
Jezik:	slovenski.

BASIC FACTS

Official name:	Republic of Slovenia.
Local official name:	Republika Slovenija.
Short name:	Slovenia.
Local short name:	Slovenija.
Government type:	parliamentary republic.
Administrative divisions:	192 municipalities.
Location:	Central Europe, between the Alps, Dinaric Alps, the Pannonian Basin, and the Mediterranean.
Land boundaries:	with Austria 330 km, Croatia 670 km, Italy 232 km, and Hungary 102 km.
Coastline:	47 km.
Area:	20,273 km ² .
Population:	1,990,000 inhabitants (2001).
Population density:	98.2 people per km ² (2001).
Capital:	Ljubljana (256,809 inhabitants, 2000).
Currency:	Slovene Tolar (SIT), 1 Tolar = 100 Stotins.
ISO country codes:	SVN, SI, 705.
Language:	Slovene.

ZEMLJEPISNA DEJSTVA

Najnižja točka:	Jadransko morje (0 m).
Najvišja točka:	Triglav (2864 m).
Povprečni naklon površja:	13°.
Povprečna nadmorska višina površja:	557 m.
Podnebje:	od sredozemskega (Portorož: januar +4,5° C, julij +23,3° C, 1038 mm padavin) do zmernega celinskega (Ljubljana: januar –1,1° C, julij +19,9° C, 1394 mm padavin) in gorskega.
Večje reke:	Sava, Drava, Mura, Soča.
Raba tal:	njive 11,6 %, sadovnjaki 1,5 %, vinogradi 1,1 %, travniki 23,8 %, gozd 56,5 %, pozidano 3,0 %, ostalo 2,5 % (1998).
Število prebivalcev:	1,901,208 (1980), 1,973,151 (1985), 1,998,090 (1990), 1,987,505 (1995), 1,990,272 (2000).
Rodnost:	15,7 % (1980), 13,1 % (1985), 11,2 % (1990), 9,5 % (1995), 9,1 % (2000).
Smrtnost:	9,9 % (1980), 10,0 % (1985), 9,3 % (1990), 9,5 % (1995), 9,3 % (2000).
Naravni prirastek:	5,8 % (1980), 3,1 % (1985), 1,9 % (1990), 0,0 % (1995), –0,2 % (2000).
Starostna sestava:	0–14 let 17,5 %, 15–29 let 22,2 %, 30–44 let 23,9 %, 45–59 let 18,3 %, 60–74 let 13,7 %, 75 let in več 4,4 % (1991).
Narodnostna sestava:	Slovenci 87,9 %, Hrvati 2,8 %, Srbi 2,4 %, Bošnjaki 1,4 %, Madžari 0,4 %, Črnogorci 0,2 %, Makedonci 0,2 %, Albanci 0,2 %, Italijani 0,2 %, ostali 4,3 % (1991).
Verska sestava:	katoličani 71,4 %, pravoslavci 2,4 %, muslimani 1,5 %, protestanti 1,0 %, ostali verniki 0,2 %, neverník 4,3 %, neznan 19,2 % (1991).
BDP:	20.100 milijonov USD, 10.109 USD na prebivalca (1999).
Letna rast BDP:	4,6 % (2000).
BDP po sektorjih:	kmetijstvo 3,2 %, industrija 34,2 %, uslužnostne dejavnosti 62,6 % (2000)
Pismenost:	99 % (2001).

GEOGRAPHICAL FACTS

Lowest point:	Adriatic Sea (0 m).
Highest point:	Triglav (2,864 m).
Average slope:	13°.
Average altitude:	557 m.
Climate:	ranges from Mediterranean (Portorož: January +4.5° C, July +23.3° C, 1,038 mm of precipitations) to moderate continental (Ljubljana: January –1.1° C, July +19.9° C, 1,394 mm of precipitations) and Alpine.
Main rivers:	Sava, Drava, Mura, Soča.
Land use:	arable land 11.6%, orchards 1.5%, vineyards 1.1%, grassland 23.8%, forest 56.5%, built-up 3.0%, other 2.5% (1998).
Population:	1,901,208 (1980), 1,973,151 (1985), 1,998,090 (1990), 1,987,505 (1995), 1,990,272 (2000).
Natality:	15.7‰ (1980), 13.1‰ (1985), 11.2‰ (1990), 9.5‰ (1995), 9.1‰ (2000).
Mortality:	9.9‰ (1980), 10.0‰ (1985), 9.3‰ (1990), 9.5‰ (1995), 9.3‰ (2000).
Natural increase:	5.8‰ (1980), 3.1‰ (1985), 1.9‰ (1990), 0.0‰ (1995), –0.2‰ (2000).
Age structure:	0–14 years 17.5%, 15–29 years 22.2%, 30–44 years 23.9%, 45–59 years 18.3%, 60–74 years 13.7%, 75 years and over 4.4% (1991).
Ethnic structure:	Slovenes 87.9%, Croats 2.8%, Serbs 2.4%, Bosniaks 1.4%, Hungarians 0.4%, Montenegrins 0.2%, Macedonians 0.2%, Albanians 0.2%, Italians 0.2%, other 4.3% (1991).
Religious affiliation:	Roman Catholic 71.4%, Orthodox 2.4%, Muslim 1.5%, Protestant 1.0%, other 0.2%, atheists 4.3%, unknown 19.2% (1991).
GPD:	20,100 mio USD, 10,109 USD per capita (1999).
GPD annual growth:	4.6% (2000).
GPD by sectors:	agriculture 3.2%, industry 34.2%, services 62.6% (2000)
Literacy:	99% (2001).

ZGODOVINSKA DEJSTVA

6. stoletje:	predniki Slovencev poselijo doline Save, Drave in Mure in dosežajo Alpe, Furlansko nižino, Donavo, Jadransko morje in Blatno jezero.
7. stoletje:	predniki Slovencev ustanovijo prvo neodvisno državo Kneževino Karantanijo s središčem na današnjem avstrijskem Koroškem.
8. stoletje:	Karantanija postane del frankovske države, predniki Slovencev sprejmejo krščanstvo in postopno izgubijo samostojnost.
10. stoletje:	Brižinski spomenik, najstarejši zapis v slovenskem jeziku.
1550:	Primož Trubar izda Katekizem, prvo knjigo v slovenskem jeziku.
1584:	Jurij Dalmatin prevede Biblijo v slovenščino.
1848:	prvi politični program za Združeno Slovenijo.
14. do 20. stoletje:	habsburška monarhija vključi Slovence v eno državo.
1918:	ustanovljena država Srbov, Hrvatov in Slovencev.
1929:	država dobira ime Jugoslavija.
1941:	slovensko ozemlje okupirajo Nemčija, Italija in Madžarska.
1945:	po 2. svetovni vojni Slovenija postane del Jugoslavije.
23. december 1990:	več kot 88 % vseh volivcev na referendumu glasuje za neodvisnost Slovenije.
25. junij 1991:	Slovenija uradno razglasí neodvisnost.
15. januar 1992:	Evropska skupnost uradno prizna Slovenijo.
22. maj 1992:	Slovenija postane stalna članica Združenih narodov.

HISTORICAL FACTS

6th century:	Slovene ancestors begin settling the valleys of the Sava, Drava and Mura rivers and reach the Alps, the Friuli plain, the Danube river, the Adriatic Sea and Lake Balaton.
7th century:	Slovene ancestors form their first independent state, the Duchy of Carantania with its centre in present day Austrian Carinthia.
8th century:	Carantania becomes a part of the Frankish empire, Slovene ancestors convert to Christianity and gradually lose their independence.
9th century:	the Freising Manuscripts, the oldest known written records in the Slovene language.
1550:	protestant minister Primož Trubar publishes Catechism (Katekizem), the first book written in Slovene.
1584:	Jurij Dalmatin translates the Bible into Slovene.
1848:	the first political programme for a United Slovenia.
14th to 20th century:	the Habsburg monarchy was the first to include all of the Slovene regions.
1918:	the Kingdom of Serbs, Croats and Slovenes is formed.
1929:	the state name is changed to Yugoslavia.
1941:	Slovene territory is occupied by Germany, Italy and Hungary.
1945:	after the World War II Slovenia becomes a republic in Yugoslavia.
23 December 1990:	more than 88% of voters at the referendum cast their vote for an independent Slovenia.
25 June 1991:	the Republic of Slovenia officially declares its independence.
15 January 1992:	the European Community officially recognizes Slovenia.
22 May 1992:	Slovenia becomes a permanent member of the United Nations.

3 SLOVENSKI JEZIK IN SLOVENSKA ABECEDA

Slovenščina je uradni jezik v Republiki Sloveniji. Govori se tudi v sosednjih območjih Italije, Avstrije in

Madžarske. V skladu z ustavo Republike Slovenije sta na območjih, kjer živita avtohtoni madžarska in italijanska manjšina, uradna tudi madžarski in italijanski jezik.

Slovenščina je slovanski jezik indoevropskega izvora. Je najbolj zahodni jezik južnoslovanske skupine. Na jezikovno podobo slovenščine so vplivali tudi zahodnoslovanski jeziki ter sosednji neslovanski jeziki, predvsem nemščina in italijanščina.

Slovenščina je v slovničnem smislu zapleten jezik s šestimi skloni, tremi spoli in štirimi časi. Poleg ednine in množine pozna tudi dvojino. Pri spreganju glagolov in sklanjanju samostalnikov so značilne številne nepravilnosti. Veliko je starinskega besedja.

Slovenščina ima številna narečja (Logar in Rigler 2001), ki se kljub majhnosti Slovenije močno razlikujejo, kar naj bi bilo povezano z veliko reliefno raznolikostjo slovenskih pokrajin, predstavljeno v drugem poglavju (Toporišič 2000). Po najbolj poznani klasifikaciji se slovenščina deli na okrog petdeset narečij in govorov, razdeljenih v sedem narečnih skupin (Ramovš 1935). Posamezna narečja se razlikujejo po besedišču, oblikah (morfologiji), skladnji (sintaksi) in fonetiki, predvsem glede na dolge poudarjene samoglasnike.

Slovenska abeceda ima 25 malih in velikih latiničnih črk. Nima črk Q, W, X in Y, pač pa ima črke Č (C s strešico, ki se izgovarja kot 'ch' v angleški besedi 'church'), Š (S s strešico, ki se izgovarja kot 'sh' v angleški besedi 'she') in Ž (Z s strešico, ki se izgovarja kot 'zh' v angleških besedah 'doctor Zhivago' ali 'su' v angleški besedi 'measure'). Ostala razločevalna znamenja pri slovenskih zemljepisnih imenih niso v uporabi. Črka J se izgovarja kot 'y' v angleški besedi 'day', črka H pa kot 'h' v angleški besedi 'house'.

3 SLOVENE LANGUAGE AND SLOVENE ALPHABET

Slovene (also called Slovenian) is the official language of the Republic of Slovenia. It is spoken also in neighbouring parts of Italy, Austria and Hungary. In the municipalities where Italian and Hungarian minorities live, Italian and Hungarian are also official languages in accordance with the Constitution of the Republic of Slovenia. Slovene is a Slavic language of Indo-European origin. It is referred to South Slavic subgroup, though it represents the stage somewhere between Western and Southern subgroups. The influences of German and Italian are noticeable.

Slovene is a grammatically complex language with six cases for nouns and adjectives, three genders and four verb tenses. In addition to singular and plural, Slovene also has a separate dual form. There are many irregularities in verb conjugations and noun declensions. Some words are very archaic.

Slovene has great dialectal variation (Logar and Rigler 2001). In spite of the small size of Slovenia, the dialects differ greatly from each other, what is believed to be closely connected with relief heterogeneous of Slovene landscapes mentioned in the second chapter (Toporišič 2000). According to the most recognized classification, Slovene has almost fifty dialects and distinctive speeches divided into seven dialect groups (Ramovš 1935). Individual dialects differ in vocabulary, morphology, syntax, and phonetics mainly according to long stressed vowels.

Slovene alphabet has 25 small and capital letters of Latin script. It does not have the letters Q, W, X, and Y, but it contains the letters Č (C with a caron, pronounced as 'ch' in English 'church'), Š (S with a caron, pronounced as 'sh' in English 'she'), and Ž (Z with a caron, pronounced as 'zh' in English 'doctor Zhivago' or 'su' in English 'measure'). Other diacritical marks are not used in the writing of Slovene geographical names. The letter J is pronounced like 'y' in English 'day', and the letter H is pronounced like 'h' in English 'house'.

A	B	C	Č	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O	P	R	S	Š	T	U	V	Z	Ž
a	b	c	č	d	e	f	g	h	i	j	k	l	m	n	o	p	r	s	š	t	u	v	z	ž

4 SLOVENSKI ZEMLJEPIISNI IZRAZI

Preglednica vsebuje nekatere slovenske generične izraze, ki se pojavljajo kot deli zemljepisnih imen (Kladnik 2001).

NEKATERI SLOVENSKI GEOGRAFSKI IZRAZI V ANGLEŠČINI, NEMŠČINI, FRANCOŠČINI IN ŠPANŠČINI

4 SLOVENE GEOGRAPHICAL TERMS

The table contains some Slovene generic terms frequently used in geographical names (Kladnik 2001).

SOME SLOVENE GEOGRAPHICAL TERMS IN ENGLISH, GERMAN, FRENCH AND SPANISH

Slovensko Slovene Slovensko	Angleško English English	Nemško German Deutsch	Francosko French Français	Špansko Spanish Español
barje	moor	Moor	tourbière	turbera
bel	white	weiß	blanc	blanco
bistrica	stream	Stromschnelle	cours d'eau	corriente de agua
boršt	forest	Wald	forêt	bosque, selva
brda	hills	Hügelland	collines	colinas
brdo	hill	Hügel	colline	colina
breg	bank, slope	Ufer, Hang	flanc, versant	margen, ladera
brod	ford	Fähre, Furt	gué	vado
cerkev	church	Kirche	église	iglesia
cesta	road	Straße	route	camino
čret	wet meadow	feuchte Wiese	pré humide	prado húmedo
črn	black	schwarz	noir	negro
dežela	land	Land	terre	tierra
dobrava	rolling lowland	gewellte Ebene	plaine vallonnée	llanura ondulada
dol	valley	Tal	vallée	valle
dolenji	lower	nieder, unter	inférieur	inferior
dolg	long	lang	long	largo
dolič	small valley	kleines Tal	petit vallée	vallejo
dolina	valley	Tal	vallée	valle
dolnji	lower	nieder, unter	inférieur	inferior
domačija	home, house	Heim, Haus	maison	casa
draga	small valley	kleines Tal	petit vallée	vallejo
dvor	hall, court	Palast, Hof	palais, cour	palacio, corte
fara	parish	Pfarre	paroisse	parroquia
fužina	foundry	Eisenwerk, Hammerwerk	forge	herrería
gaj	grove,hurst	Hain	forêt	bosque, selva

Slovensko Slovene Slovensko	Angleško English English	Nemško German Deutsch	Francosko French Français	Špansko Spanish Español
globok	deep	tiep	profond	profundo
gol	treeless	kahl	sans arbre	sin árboles
gora	mountain	Berg	montagne	montaña
gorenji	upper	ober, hoch	supérieur	superior
gorica	low hill	Mugel, Höcker, Hügel	colline	colina
gorice	low hills	Hügelland	collines	colinas
gornji	upper	ober, hoch	supérieur	superior
gorovje	mountains	Gebirge	montagnes	montañas
gozd	forest	Wald	forêt	bosque, selva
grad	castle	Burg, Schloss	château	castillo
gradišče	ancient fort	Burganlage	ruine d'habitat fortifié	restos de fortaleza
grič	low hill	Mugel, Höcker, Hügel	colline	colina
gričevje	low hills	Hügelland	collines	colinas
grm	bush	Busch	buisson	arbusto
hiša	house	Haus	maison	casa
hom	hill	Hügel	colline	colina
hosta	forest	Wald	forêt	bosque, selva
hrbet	mountain range	Gebirgskette	chaîne de montagnes	cordillera
hrib	hill, mountain	Hügel, Berg	colline, montagne	colina, montaña
hribovje	hills, mountains	Bergland	montagnes	montañas
hudournik	torrent	Wildbach	torrent	torrente
izvir	spring	Quelle	source	fuente
jama	cave, grotto	Höhle, Grotte	caverne, grotte	caverna, gruta, cueva
jez	dam	Damm	digue, barrage	dique, presa
jezero	lake	See	lac	lago
jug	south	Süd	sud	sur
južen	southern	südlich	méridional	meridional
kal	pond	Teich	étang	estanque
kamen	stone	Stein	pierre	piedra
kanal	canal	Kanal	canal	canal
klanec	ascent	Steigung	montée	pendiente
korito	river-bed	Flußbett	lit del río	cauce
kot	closed valley	geschlossenes Tal	fermée vallée	rincón, cerrado valle
kotlin	basin	Becken	bassin	cuenca
kraj	settlement	Siedlung	habitat	colonia
krajina	landscape	Landschaft	pays	tierra, país
kras	karst area	Karstlandschaft	paysage karstique	paisaje kárstico
križ	cross	Kreuz	croix	cruz
krnica	cirque	Kesseltal	cirque	valle cerrado
laz	clearing	Gereut	clarière	clara, calvero
ledenik	glacier	Gletscher	glacier	glaciar
lep	beautiful	schön	beau	hermoso
letališče	airport	Flughafen	aéroport	aeropuerto
log	swamp meadow	Hain	bocage	prado floresta
loka	wet meadow	feuchte Wiese	pré humide	prado húmedo
lokev	pond	Teich	étang	estanque
luka	port	Hafen	port	puerto
mali, majhen	little	klein	petit	pequeño
meja	frontier	Grenze	frontière	frontera
mesto	city, town	Stadt	ville	ciudad
mlaka	pool, puddle	Pfütze	flaque	lodazal
mlin	mill	Mühle	moulin	molino

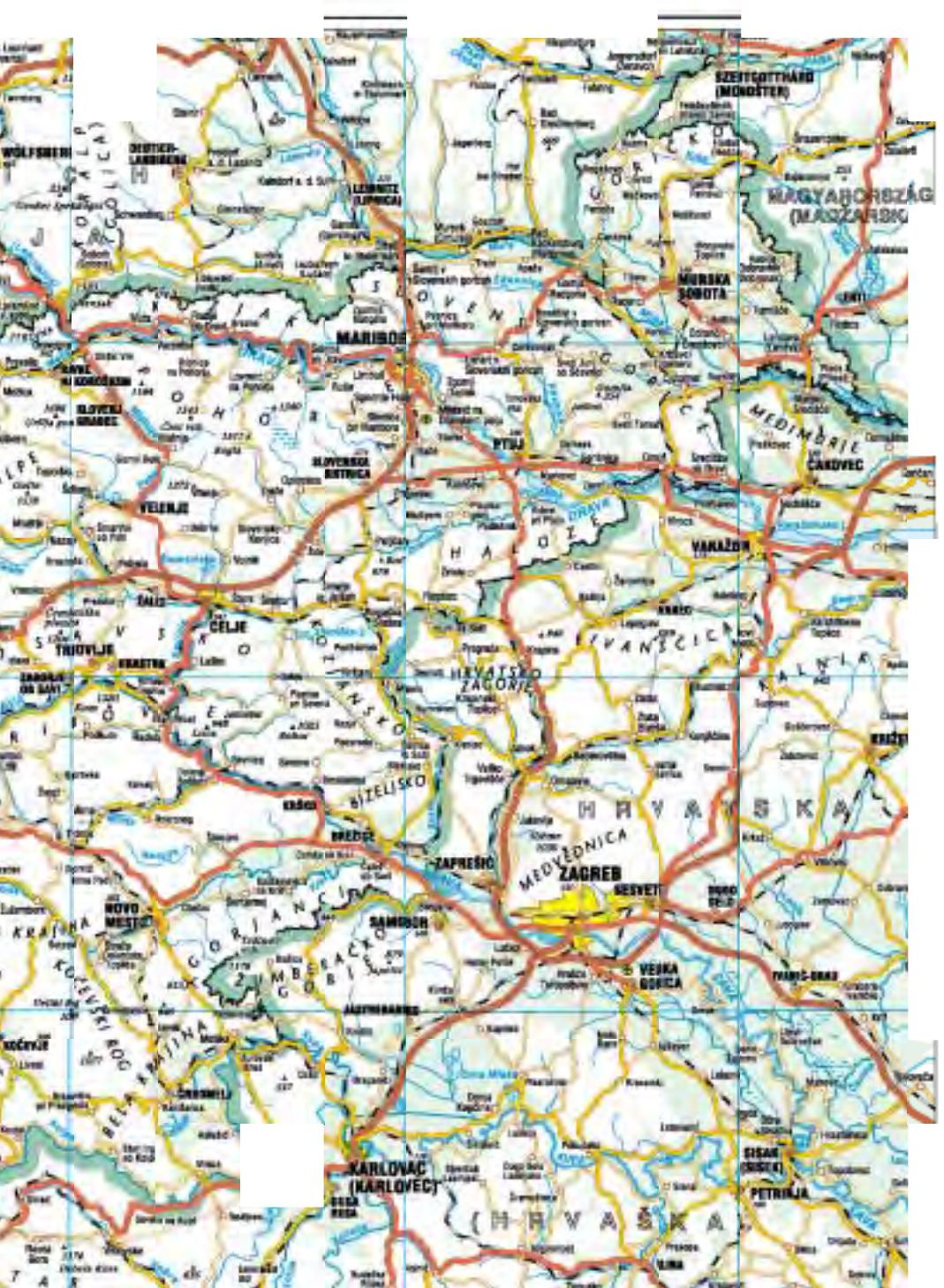
Slovensko Slovene Slovensko	Angleško English English	Nemško German Deutsch	Francosko French Français	Špansko Spanish Español
močvirje	marsh	Sumpf	marais	pantano
moder	blue	blau	azur, bleu	azul
moker	wet, moist	feucht, naß	mouillé, humide	húmedo
morje	sea	Meer	mer	mar
most	bridge	Brücke	pont	puente
mrzel	cold	kalt	froid	frío
na	on	an, auf	sur	del, sobre, encima
nad	on, over, above	über, ober	sur	del, sobre
nizek	low	niedrig	bas	bajo
nižina, nižavje	lowland	Niederung	basse terre	tierra baja
njiva	field	Acker, Feld	champ	campo
nov	new	neu	nouveau	nuevo
ob	at	an, bei	le long de, près de	cerca
obala	coast	Küste	côte	costa
občina	municipality	Gemeinde	commune	municipio
obrh	karstic spring	Karstquelle	source karstique	fuente cársico
oceán	ocean	Ozean	océan	océano
okraj	district	Bezirk	district	distrito
otočje	islands	Inseln	îles	islas
otok	island	Insel	île	isla
park	park	Park	parc	parque
pas	zone	Zone	zone	zona
peč	rock	Fels	roc	roca
planina	mountain, mountain pasture	Berg, Gebirge Alm	montagne, alpage	montaña, pastos alpinos
planota	plateau	Hochebene	plateau	meseta
pod	under, below	unter, unterhalb	dessous	debajo
pogorje	mountains	Gebirge	montagnes	montañas
pojezerje	lake area	Seegebiet	zone lacustre	zona lacustre
poljana	clearance, field	Feld	champ	campo
polje	field, polje	Feld, Polje	champ, poljé	campo, polja
polotok	peninsula	Halbinsel	péninsule	península
ponikva	swallow hole	Versickerung, Schlundloch	bétoire	sima
potok	stream	Bach	torrent	terrente
prag	sill, rise	Schwelle	seuil	umbral
predor	tunnel	Tunnel	tunnel	túnel
prekop	canal	Kanal	canal	canal
prelaz	pass	Pass	col	paso
preliv	strait	Meeresstrasse	détroit	estrecho
preval	pass	Pass	col	paso
pri	by	bei, neben, an	près de	cerca de, a
pristanišče	port	Hafen	port	puerto
pristava	farm-buiding	Meierhof	métairie	alquería
puščava	desert	Wüste	désert	desierto
ravan	plain	Ebene	plaine	llanura
ravnica	plain	Ebene	plaine	llanura
ravnik	plain	Ebene	plaine	llanura
ravnina	plain	Ebene	plaine	llanura
rdeč	red	rot	rouge	rojo
reka	river	Fluss	fleuve	río
retje	karstic spring	Karstquelle	source karstique	fuente cársico
ribnik	pond	Teich	étang	estanque

Slovensko Slovene Slovensko	Angleško English English	Nemško German Deutsch	Francosko French Français	Špansko Spanish Español
rjav	brown	braun	brun	bruno
rt	cape	Kap	cap	cabo
rudnik	mine	Bergwerk	mine	mina
rumen	yellow	gelb	jaune	amarillo
samostan	convent, monastery	Kloster	couvent, monastère	convento, monasterio
sedlo	pass	Sattel	col	paso
selo	village	Dorf	village	pueblo, aldea
sever	north	Nord	nord	norte
severen	northern	nördlich	septentrional	septentrional
skala	rock	Fels, Felsen	roc	roca
slap	waterfall	Wasserfall	chute d'eau, cascade	cascada
slatina	mineral water	Mineralwasser	eau minérale	agua mineral
snežnik	snowcaped mountain	schneedeckter Berg	mont enneigé	pico nevado
soteska	gorge	Schlucht	gorge	garganta
spodnji	lower	nieder	inférieur	inferior
spomenik	memorial, monument	Denkmal	monument	monumento
srednji	central, middle	mittel	central	central
star	old	alt	vieux	viejo
stena	wall	Wand	paroi	cara
straža	guard	Wache	garde	guardia
strm	steep	steil	abrupt	pendiente
studenc	source	Quelle	source	fuente
suh	dry	trocken	sec	árido
sveti, sv.	saint	sankt, heilig	saint	san, santo
špik	peak	Spitze	pic	pico
tabor	stronghold	Feldlager	camp bien fortifié	campo fortificado
topel	warm	warm	chaud	caliente
toplice	spa	Thermalbad	thermes	termas
trata	meadow	Wiese	pré	prado
travnik	meadow	Wiese	pré	prado
trg	market	Markt	marché	mercado
tunel	tunnel	Tunnel	tunnel	túnel
ustje	mouth	Mündung	embouchure	desembocadura
v	in, at	in	dans, en	en, de
vas	village	Dorf	village	pueblo, aldea
velik	great, big	gross	grand	gran, grande
vir	spring	Quelle	source	fuente
visok	high	hoch	haut	alto
višavje	highlands	Hochland	pays montagneux	país montañoso
voda	water	Wasser	eau	agua
vrata	pass, strait	Pass, Meerestrasse	col, détroit	paso, estrecho
vrh	peak	Gipfel	cime	cima
vrtiča	doline	Karstdoline	doline	dolina
vzhod	east	Ost	est	este
vzhoden	eastern	östlich	oriental	oriental
zahod	west	West	ouest	oeste
zahoden	western	westlich	occidental	occidental
zajezitveno jezero reservoir		Stausee	retenue	embalse
zelen	green	grün	vert	verde
zgornji	upper	ober	supérieur	superior
žaga	saw-mill	Sägewerk	scierie	aserradero

5 KARTA SLOVENIJE



5 MAP OF SLOVENIA



LEGENDA

Republika Slovenija

1 : 1.000.000

LEGEND

Republic of Slovenia

1:1,000,000

1 cm na karti ustreza 10 km v naravi

0 10 20 30 40 km

1 cm on the map is 10 km in nature

naselje s 150.001 prebivalcem in več



LJUBLJANA

Settlement over 150,001 inhabitants

naselje s 50.001 do 150.000 prebivalci



MARIBOR

Settlement, 50,001 to 150,000 inhabitants

naselje z 10.001 do 50.000 prebivalci



KRAMEJ

Settlement, 10,001 to 50,000 inhabitants

naselje s 5001 do 10.000 prebivalci



ZALČEC

Settlement, 5,001 to 10,000 inhabitants

naselje s 1001 do 5000 prebivalci



MRZLJEV

Settlement, 1,001 to 5,000 inhabitants

naselje do 1000 prebivalcev



SLOVENIJA

Settlement, up to 1,000 inhabitants

avtocesta s priključkom; predor; avtocesta v gradnji



PREDOR

Motorway with junction; Tunnel; Motorway under construction

glavna cesta; prelaz



PRELAZ

Main road; Pass

povezovalna cesta



POVEZOVALNA CESTA

Connecting road

regionalna cesta



REGIJALNA CESTA

Regional road

železniška proga; železniški predor



ŽELEZNIŠKA PROGA

Railway; Railway tunnel

državna meja



DRŽAVNA MEJA

State boundary

mednarodno letališče



LETALIŠČE

International airport

reka, potok, kanal



REKA

River, stream, canal

jezero; mlaka



JEZERO

Lake; Pond

hudournik; ponikalnica; slap



HUDOURNIK

Peridically dry river or canal; Sinking river; Waterfall

občasno jezero; močvirje; barje; soline



OBČASNO JEZERO

Perodical lake; Marsh, swamp; Salt pan

vzpetina; pokrajina



VZPETINA

Mountain; Province

jama, brezno



JAMA

Cave, chasm

dolina



DOLINA

Valley

nadmorska višina naselja



NADMORSKA VIŠINA NASELJA

Elevation of a settlement

država



DRŽAVA

State

Gauß-Krügerjeva projekcija. Osnovni kartografski vir: Pregledna karta Republike Slovenije 1 : 250.000.

Gauß-Krüger map projection. Primary source data: General map of the Republic of Slovenia 1:250,000.

Krajšave

a. d.	an der
j.	jezero/lake
St.	Sankt

Abbreviations

POJASNILA		EXPLANATION
b.	brezno, jama	cave
d.	država	state
j.	jezero	lake
m.	morje	sea
n.	naselje	place, settlement
p.	pokrajina	region
r.	reka	river
rt	rt	cape
s.	sedlo	pass
sl.	slap	waterfall
v.	vzpetina	mountain, hill
z.	zaliv	gulf
a. d.	an der	an der
St.	Sankt	Sankt
S	severna zemljepisna širina	northern latitude
V	vzhodna zemljepisna dolžina	eastern longitude
→	glej	see
A 1	lega na karti	position on the map

A	E 3 Bizejško 46° 01' S, 15° 42' V, n.	D 3 Brežice 45° 54' S, 15° 35' V, n.
D 4 Adlešiči 45° 32' S, 15° 19' V, n.	B 2 Bled 46° 22' S, 14° 07' V, n.	B 4 Brkini p.
B 3 Ajdovščina 45° 53' S, 13° 55' V, n.	B 2 Blejsko jezero 46° 22' S, 14° 06' V, j.	C
C 3 Ambrus 45° 49' S, 14° 49' V, n. Ancaran → Ankaran	C 3 Bloke p.	E 1 Cankova 46° 43' S, 16° 01' V, n. Capodistria → Koper
A 3 Anhovo 46° 03' S, 13° 36' V, n.	C 3 Bloška Polica 45° 45' S, 14° 28' V, n.	D 2 Celje 46° 14' S, 15° 16' V, n.
A 4 Ankaran 45° 34' S, 13° 45' V, n. Ankarano → Ankaran	D 2 Boč 46° 17' S, 15° 36' V, v.	C 2 Cerklje na Gorenjskem 46° 15' S, 14° 29' V, n.
E 1 Apače 46° 42' S, 15° 55' V, n.	B 2 Bohinjska Bistrica 46° 16' S, 13° 57' V, n.	D 3 Cerklje ob Krki 45° 53' S, 15° 31' V, n.
B	B 2 Bohinjsko jezero 46° 17' S, 13° 52' V, j.	C 3 Cerknica 45° 48' S, 14° 22' V, n.
C 4 Babno Polje 45° 39' S, 14° 33' V, n.	D 3 Bohor 46° 04' S, 15° 26' V, v.	C 3 Cerkniško jezero 45° 45' S, 14° 22' V, j.
B 2 Bača r.	A 2 Boka 46° 19' S, 13° 29' V, sl.	B 3 Cerkno 46° 07' S, 13° 59' V, n.
A 3 Banjšice p.	C 3 Borovnica 45° 55' S, 14° 22' V, n.	E 2 Cerkvenjak 46° 34' S, 15° 57' V, n.
B 2 Begunjščica 46° 25' S, 14° 13' V, v.	A 2 Bovec 46° 20' S, 13° 33' V, n.	B 3 Col 45° 53' S, 14° 00' V, n.
D 4 Bela krajina p.	B 3 Branik 45° 52' S, 13° 47' V, n.	Č
E 1 Beltinci 46° 36' S, 16° 14' V, n.	D 2 Braslovče 46° 17' S, 15° 03' V, n.	C 3 Čatež 45° 58' S, 14° 58' V, n.
E 1 Benedikt v Slovenskih goricah 46° 37' S, 15° 53' V, n.	A 2 Breginj 46° 16' S, 13° 26' V, n.	D 3 Čatež ob Savi 45° 53' S, 15° 36' V, n.
E 3 Bistrica ob Sotli 46° 03' S, 15° 40' V, n.	D 3 Brestanica 45° 59' S, 15° 29' V, n.	C 2 Čedca 46° 23' S, 14° 32' V, sl.
D 3 Bizejško p.	D 1 Brezno 46° 36' S, 15° 19' V, n.	A 2 Čehi 2 46° 22' S, 13° 32' V, b.
	C 3 Brezovica pri Ljubljani 46° 02' S, 14° 24' V, n.	C 2 Čemšeniška planina 46° 12' S, 14° 59' V, v.
	D 4 Brezovica pri Predgradu 45° 33' S, 15° 03' V, n.	

B 3 Čepovan	F 1 Dobrovnik	F
46° 03' S, 13° 48' V, n.	46° 39' S, 16° 21' V, n. Dobrovnik/Dobronak → Dobrovnik	C 4 Fara 45° 29' S, 14° 53' V, n.
B 4 Čičarija		D 2 Fram 46° 27' S, 15° 38' V, n.
p.		
E 2 Črenšovci	A 3 Dobrovo	G
46° 34' S, 16° 17' V, n.	46° 00' S, 13° 33' V, n.	C 3 Gabrovka 46° 01' S, 15° 00' V, n.
D 4 Črmošnjice	C 3 Dol pri Ljubljani	B 3 Godovič 45° 57' S, 14° 06' V, n.
45° 41' S, 15° 06' V, n.	46° 05' S, 14° 39' V, n.	B 2 Golnik 46° 20' S, 14° 20' V, n.
C 2 Črna na Koroškem	B 3 Dolenja Trebuša	C 2 Golte 46° 23' S, 14° 55' V, v.
46° 28' S, 14° 51' V, n.	46° 05' S, 13° 50' V, n.	E 2 Gomila 46° 30' S, 16° 01' V, v.
B 4 Črni Kal	D 3 Dolenjske Toplice	B 3 Gorenja vas 46° 06' S, 14° 09' V, n.
45° 33' S, 13° 53' V, n.	45° 46' S, 15° 04' V, n.	E 1 Goričko p.
B 3 Črni Vrh	C 2 Domžale	A 3 Goriška brda p.
45° 55' S, 14° 04' V, n.	46° 08' S, 14° 36' V, n.	E 2 Gorišnica 46° 25' S, 16° 01' V, n.
D 2 Črni vrh	E 2 Dornava	D 3 Gorjanci p.
46° 29' S, 15° 14' V, v.	46° 26' S, 15° 57' V, n.	E 1 Gornja Radgona 46° 41' S, 16° 00' V, n.
D 4 Črnomelj	B 3 Dornberk	D 2 Gornji Dolič 46° 25' S, 15° 11' V, n.
45° 34' S, 15° 11' V, n.	45° 53' S, 13° 45' V, n.	C 2 Gornji Grad 46° 18' S, 14° 48' V, n.
D		
A 4 Debeli rtič	B 2 Dovje	E 1 Gornji Petrovci 46° 48' S, 16° 13' V, n.
45° 36' S, 13° 43' V, rt	46° 28' S, 13° 57' V, n.	C 4 Goteniška gora p.
B 4 Dekani	C 4 Draga	E 1 Grad 46° 48' S, 16° 06' V, n.
45° 33' S, 13° 49' V, n.	45° 38' S, 14° 40' V, n.	A 3 Grgar 46° 00' S, 13° 42' V, n.
A 3 Deskle	B 4 Dragonja	
46° 03' S, 13° 37' V, n.	r.	
B 4 Divača	D 2 Drava	
45° 41' S, 13° 58' V, n.	r.	
B 3 Divje jezero	E 2 Dravinja	
45° 59' S, 14° 02' V, j.	r.	
C 2 Dob	D 1 Dravograd	
46° 09' S, 14° 38' V, n.	46° 35' S, 15° 01' V, n.	
D 2 Dobje	B 2 Dražgoše	
46° 08' S, 15° 24' V, n.	46° 15' S, 14° 11' V, n.	
E 3 Dobova	C 2 Dreta	
45° 54' S, 15° 40' V, n.	r.	
D 2 Dobrna	B 3 Dutovlje	
46° 20' S, 15° 14' V, n.	45° 45' S, 13° 50' V, n.	
C 3 Dobrnič		
45° 53' S, 14° 59' V, n.		
Dobronak → Dobrovnik		

C 2 Grintovec	C 3 Ivančna Gorica	D 4 Kanižarica
46° 21' S, 14° 32' V, v.	45° 56' S, 14° 48' V, n.	45° 33' S, 15° 10' V, n.
C 3 Grosuplje	C 2 Izlake	B 2 Karavanke
45° 58' S, 14° 40' V, n.	46° 09' S, 14° 57' V, n.	p.
H		
E 2 Haloze	A 4 Izola	B 2 Kepa
p.	45° 32' S, 13° 40' V, n.	46° 30' S, 13° 57' V, v.
B 4 Harije	Izola/Isola → Izola	E 2 Kidričevo
45° 33' S, 14° 13' V, n.		46° 24' S, 15° 47' V, n.
Hodos → Hodoš		
F 1 Hodoš	J	
46° 49' S, 16° 20' V, n.	A 4 Jadransko morje	B 2 Kneža
Hodoš/Hodos → Hodoš	m.	46° 10' S, 13° 50' V, n.
B 3 Horjul	B 3 Javorniki	B 4 Knežak
46° 01' S, 14° 18' V, n.	p.	45° 37' S, 14° 15' V, n.
D 2 Hrastnik	B 4 Jelšane	A 2 Kobarid
46° 09' S, 15° 05' V, n.	45° 30' S, 14° 16' V, n.	46° 15' S, 13° 35' V, n.
B 4 Hrastovlje	B 2 Jesenice	F 1 Kobilje
45° 31' S, 13° 54' V, n.	46° 26' S, 14° 04' V, n.	46° 41' S, 16° 24' V, n.
C 3 Hrib - Loški potok	A 2 Julisce Alpe	C 4 Kočevje
45° 42' S, 14° 36' V, n.	p.	45° 38' S, 14° 52' V, n.
B 2 Hrušica	D 3 Jurklošter	C 4 Kočevska Reka
46° 27' S, 14° 01' V, n.	46° 05' S, 15° 21' V, n.	45° 35' S, 14° 48' V, n.
B 3 Hrušica	E 2 Juršinci	C 3 Kočevski rog
p.	46° 29' S, 15° 59' V, n.	p.
I		
B 3 Idrija	K	
46° 00' S, 14° 02' V, n.	B 3 Kalce	C 2 Kokra
B 3 Idrijca	45° 54' S, 14° 12' V, n.	r.
r.	A 3 Kambreško	C 4 Kolpa
B 3 Idrijsko hribovje	p.	r.
p.	C 2 Kamnik	B 3 Komen
C 3 Ig	46° 13' S, 14° 37' V, n.	45° 49' S, 13° 45' V, n.
45° 57' S, 14° 31' V, n.	C 2 Kamniška Bistrica	A 4 Koper
B 4 Ilirska Bistrica	46° 20' S, 14° 36' V, n.	45° 33' S, 13° 44' V, n.
45° 34' S, 14° 15' V, n.	C 2 Kamniška Bistrica	Koper/Capodistria → Koper
Isola → Izola	p.	
C 3 Iška	C 2 Kamniško-Savinjske Alpe	A 4 Koprski zaliv
r.	r.	z.
	A 3 Kanal	A 3 Korada
	46° 05' S, 13° 38' V, n.	46° 04' S, 13° 34' V, v.
	A 2 Kanin	A 2 Koritnica
	46° 22' S, 13° 27' V, v.	r.
		D 3 Kostanjevica na Krki
		45° 51' S, 15° 25' V, n.

C 4 Kostel	D 3 Kum	A 2 Log pod Mangartom
45° 31' S, 14° 55' V, n.	46° 05' S, 15° 05' V, v.	46° 24' S, 13° 36' V, n.
D 1 Košenjak	E 1 Kuzma	C 2 Logarska Dolina
46° 39' S, 15° 02' V, v.	46° 50' S, 16° 05' V, n.	46° 24' S, 14° 38' V, n.
C 2 Košuta	L	
46° 27' S, 14° 25' V, v.	D 4 Lahinja	45° 55' S, 14° 14' V, n.
B 4 Kozina	r.	B 4 Lokev
45° 37' S, 13° 56' V, n.	D 2 Laško	45° 40' S, 13° 56' V, n.
D 1 Kozjak	46° 09' S, 15° 14' V, n.	B 3 Lokve
p.	F 2 Ledava	46° 01' S, 13° 48' V, n.
D 2 Kozjansko	r.	D 2 Lovrenc na Pohorju
p.	E 2 Lenart v Slovenskih	46° 32' S, 15° 23' V, n.
D 3 Kozje	goricah	C 3 Lož
46° 04' S, 15° 33' V, n.	46° 35' S, 15° 50' V, n.	45° 44' S, 14° 29' V, n.
C 2 Kranj	F 2 Lendava	Lucia → Lucija
46° 14' S, 14° 22' V, n.	46° 34' S, 16° 27' V, n.	A 4 Lucija
B 2 Kranjska Gora	Lendava/Lendva →	45° 31' S, 13° 36' V, n.
46° 29' S, 13° 47' V, n.	Lendava	Lucija/Lucia → Lucija
A 3 Kras	Lendva → Lendava	C 2 Luče
p.	B 2 Lesce	46° 21' S, 14° 45' V, n.
C 2 Krašnja	46° 22' S, 14° 09' V, n.	C 2 Lukovica pri Domžalah
46° 10' S, 14° 45' V, n.	D 2 Limbuš	46° 10' S, 14° 42' V, n.
C 3 Krim	46° 33' S, 15° 35' V, n.	M
45° 56' S, 14° 29' V, v.	D 3 Lisca	E 1 Mačkovci
E 2 Križevci pri Ljutomeru	46° 04' S, 15° 17' V, v.	46° 47' S, 16° 10' V, n.
46° 34' S, 16° 09' V, n.	C 3 Litija	E 2 Majšperk
C 3 Krka	46° 03' S, 14° 49' V, n.	46° 21' S, 15° 44' V, n.
45° 53' S, 14° 47' V, n.	A 2 Livek	B 3 Mali Golak
C 3 Krka	46° 12' S, 13° 36' V, n.	45° 58' S, 13° 53' V, v.
r.	C 4 Livold	A 2 Mangart
E 1 Krka	45° 37' S, 14° 53' V, n.	46° 26' S, 13° 40' V, v.
r.	C 3 Ljubljana	B 4 Marezige
D 3 Krmelj	46° 03' S, 14° 31' V, n.	45° 31' S, 13° 47' V, n.
45° 59' S, 15° 11' V, n.	C 3 Ljubljanica	E 2 Maribor
A 2 Krn	r.	46° 33' S, 15° 39' V, n.
46° 16' S, 13° 40' V, v.	C 2 Ljubno ob Savinji	E 2 Markovci
B 2 Kropa	46° 21' S, 14° 50' V, n.	46° 24' S, 15° 56' V, n.
46° 18' S, 14° 12' V, n.	E 2 Ljutomer	A 2 Matajur
D 3 Krško	46° 31' S, 16° 12' V, n.	46° 13' S, 13° 32' V, v.
45° 57' S, 15° 29' V, n.		

C 2 Medvode	E 1 Mura	P
46° 08' S, 14° 26' V, n.	r.	
C 2 Mengeš	E 1 Murska Sobota	
46° 10' S, 14° 34' V, n.	46° 40' S, 16° 10' V, n.	
C 2 Menina	D 1 Muta	
46° 15' S, 14° 49' V, v.	46° 37' S, 15° 10' V, n.	
D 4 Metlika		
45° 39' S, 15° 19' V, n.		
C 2 Meža	N	
r.		
C 2 Mežica	A 2 Nadiža	
46° 31' S, 14° 51' V, n.	r.	
E 2 Miklavž na Dravskem	B 2 Naklo	
polju	46° 16' S, 14° 19' V, n.	
46° 30' S, 15° 42' V, n.		
A 3 Miren	B 3 Nanos	
45° 54' S, 13° 37' V, n.	p.	
D 3 Mirna	C 2 Nazarje	
45° 57' S, 15° 04' V, n.	46° 19' S, 14° 57' V, n.	
D 3 Mirna	A 3 Nova Gorica	
r.	45° 57' S, 13° 38' V, n.	
D 3 Mirna Peč	C 3 Nova vas	
45° 52' S, 15° 05' V, n.	45° 46' S, 14° 31' V, n.	
D 2 Mislinja	D 3 Novo mesto	
46° 26' S, 15° 12' V, n.	45° 48' S, 15° 10' V, n.	
D 2 Mislinja		
r.		
B 2 Mojstrana	O	
46° 28' S, 13° 56' V, n.		
D 3 Mokronog	B 4 Obrov	
45° 56' S, 15° 08' V, n.	45° 33' S, 14° 05' V, n.	
C 2 Moravče	E 1 Odranci	
46° 08' S, 14° 45' V, n.	46° 35' S, 16° 17' V, n.	
E 1 Moravske Toplice	A 3 Opatje selo	
46° 41' S, 16° 14' V, n.	45° 51' S, 13° 35' V, n.	
B 2 Most na Soči	D 2 Oplotnica	
46° 09' S, 13° 44' V, n.	46° 23' S, 15° 27' V, n.	
E 1 Moščanci	E 2 Ormož	
46° 45' S, 16° 10' V, n.	46° 25' S, 16° 09' V, n.	
C 2 Mozirje	C 4 Osilnica	
46° 20' S, 14° 58' V, n.	45° 33' S, 14° 42' V, n.	
	D 2 Otiški Vrh	
	46° 34' S, 15° 02' V, n.	
	D 3 Otočec	
	45° 50' S, 15° 14' V, n.	

D 3 Podkum	B 3 Predjama	C 2 Ravne na Koroškem	
46° 04' S, 15° 02' V, n.	45° 49' S, 14° 08' V, n.	46° 33' S, 14° 58' V, n.	
E 2 Podlehnik	B 3 Predmeja	B 3 Razdrto	
46° 20' S, 15° 53' V, n.	45° 57' S, 13° 53' V, n.	45° 45' S, 14° 04' V, n.	
B 3 Podnanos	C 2 Prevalje	E 2 Razkrižje	
45° 48' S, 13° 58' V, n.	46° 33' S, 14° 55' V, n.	46° 31' S, 16° 17' V, n.	
C 3 Podpeč	E 2 Ptuj	B 4 Reka	
45° 58' S, 14° 25' V, n.	46° 25' S, 15° 53' V, n.	r.	
D 3 Podsreda	E 2 Ptajska Gora	B 2 Ribčev Laz	
46° 02' S, 15° 35' V, n.	46° 21' S, 15° 46' V, n.	46° 16' S, 13° 54' V, n.	
D 2 Pohorje	E 2 Ptajsko jezero	B 4 Ribnica	
p.	46° 24' S, 15° 55' V, j.	45° 38' S, 14° 09' V, n.	
B 3 Polhograjsko hribovje	E 1 Puconci	C 3 Ribnica	
p.	46° 42' S, 16° 09' V, n.	45° 44' S, 14° 44' V, n.	
B 3 Polhov Gradec	R		
46° 04' S, 14° 19' V, n.	E 2 Rače	D 2 Ribnica na Pohorju	
B 3 Poljanska Sora	46° 27' S, 15° 41' V, n.	46° 32' S, 15° 16' V, n.	
r.	D 3 Radeče	D 3 Rimske Toplice	
D 2 Poljčane	46° 04' S, 15° 11' V, n.	46° 08' S, 15° 12' V, n.	
46° 19' S, 15° 35' V, n.	E 1 Radenci	C 2 Rinka	
D 2 Polzela	46° 39' S, 16° 03' V, n.	46° 22' S, 14° 36' V, sl.	
46° 17' S, 15° 04' V, n.	D 1 Radlje ob Dravi	C 4 Rinža	
B 2 Porezen	46° 37' S, 15° 13' V, n.	r.	
46° 11' S, 13° 59' V, v.	D 3 Radovica	A 2 Robič	
Portoroše → Portorož	45° 41' S, 15° 21' V, n.	46° 15' S, 13° 31' V, n.	
A 4 Portorož	B 2 Radovljica	D 2 Rogaška Slatina	
45° 31' S, 13° 35' V, n.	46° 21' S, 14° 10' V, n.	46° 14' S, 15° 38' V, n.	
Portorož/Portoroše →	C 2 Raduha	E 1 Rogašovci	
Portorož	46° 25' S, 14° 45' V, v.	46° 48' S, 16° 03' V, n.	
C 2 Posavsko hribovje	D 3 Radulja	E 2 Rogatec	
p.	r.	46° 14' S, 15° 42' V, n.	
B 3 Postojna	B 3 Rakek	D 2 Rogla	
45° 47' S, 14° 13' V, n.	45° 49' S, 14° 19' V, n.	46° 27' S, 15° 21' V, v.	
B 3 Postojnska jama	C 3 Rakitna	B 3 Rovte	
45° 47' S, 14° 12' V, b.	45° 54' S, 14° 27' V, n.	45° 59' S, 14° 11' V, n.	
E 2 Pragersko	C 3 Rašica	D 2 Ruše	
46° 24' S, 15° 40' V, n.	45° 51' S, 14° 38' V, n.	46° 32' S, 15° 31' V, n.	
D 2 Prebold	B 2 Rateče	S	
46° 14' S, 15° 06' V, n.	46° 30' S, 13° 43' V, n.	C 2 Sava	
C 2 Preddvor		r.	
46° 18' S, 14° 25' V, n.			

B 2 Sava Bohinjka r.	D 2 Slovenske Konjice 46° 20' S, 15° 26' V, n.	C 3 Stari trg pri Ložu 45° 43' S, 14° 29' V, n.
B 2 Sava Dolinka r.	C 4 Snežnik 45° 35' S, 14° 27' V, v.	B 4 Starod 45° 30' S, 14° 12' V, n.
B 2 Savica 46° 17' S, 13° 48' V, sl.	A 2 Soča 46° 21' S, 13° 41' V, n.	E 2 Starše 46° 28' S, 15° 46' V, n.
D 2 Savinja r.	A 2 Soča r.	C 4 Stojna p.
A 4 Sečovlje 45° 29' S, 13° 37' V, n. Sečovlje/Sicciole → Sečovlje	B 4 Sočerga 45° 28' S, 13° 54' V, n.	B 2 Stol 46° 26' S, 14° 11' V, v.
D 2 Selonica ob Dravi 46° 33' S, 15° 30' V, n.	C 3 Sodažica 45° 46' S, 14° 38' V, n.	C 2 Storžič 46° 21' S, 14° 25' V, v.
B 3 Selo 45° 53' S, 13° 48' V, n.	C 2 Solčava 46° 25' S, 14° 42' V, n.	D 3 Straža 45° 47' S, 15° 05' V, n.
B 2 Selška Sora r.	B 2 Sora r.	C 1 Strojna p.
D 4 Semič 45° 39' S, 15° 11' V, n.	D 3 Soteska 45° 47' S, 15° 01' V, n.	C 3 Suha krajina p.
D 3 Senovo 46° 01' S, 15° 29' V, n.	E 3 Sotla r.	E 2 Sveti Jurij ob Ščavnici 46° 34' S, 16° 01' V, n.
B 3 Senožeče 45° 43' S, 14° 03' V, n.	B 3 Spodnja Idrija 46° 02' S, 14° 02' V, n.	E 2 Sveti Tomaž 46° 29' S, 16° 05' V, n.
D 3 Sevnica 46° 01' S, 15° 18' V, n.	D 2 Spodnje Hoče 46° 30' S, 15° 39' V, n.	Š
B 3 Sežana 45° 43' S, 13° 53' V, n. Sicciole → Sečovlje	B 4 Spodnje Škofije 45° 34' S, 13° 48' V, n. Spodnje Škofije/Valmarin → Spodnje Škofije	E 1 Ščavnica r.
B 4 Slavnik 45° 32' S, 13° 59' V, v.	C 2 Spodnji Brnik 46° 14' S, 14° 29' V, n.	B 3 Šempas 45° 56' S, 13° 45' V, n.
D 2 Slivnica pri Mariboru 45° 47' S, 14° 25' V, n.	E 2 Središče ob Dravi 46° 24' S, 16° 16' V, n.	A 3 Šempeter pri Gorici 45° 56' S, 13° 39' V, n.
D 2 Slivniško jezero 46° 11' S, 15° 27' V, j.	B 3 Srednja Kanomlja 46° 01' S, 13° 59' V, n.	C 2 Šenčur 46° 15' S, 14° 25' V, n.
D 2 Slovenj Gradec 46° 31' S, 15° 05' V, n.	C 2 Stahovica 46° 16' S, 14° 37' V, n.	E 1 Šentilj v Slovenskih goricah 46° 41' S, 15° 39' V, n.
D 2 Slovenska Bistrica 46° 24' S, 15° 34' V, n.	C 4 Stara Cerkev 45° 40' S, 14° 50' V, n.	D 3 Šentjernej 45° 50' S, 15° 20' V, n.
D 1 Slovenske gorice p.	D 4 Stari trg ob Kolpi 45° 30' S, 15° 05' V, n.	D 2 Šentjur 46° 13' S, 15° 24' V, n.
		C 3 Šentvid pri Stični 45° 57' S, 14° 51' V, n.

B 4 Škocjan	D 2 Trbovlje	C 3 Velike Lašče
45° 40' S, 14° 00' V, n.	46° 09' S, 15° 03' V, n.	45° 50' S, 14° 38' V, n.
D 3 Škocjan	D 3 Trdinov vrh	C 3 Veliki Rog
45° 55' S, 15° 18' V, n.	45° 46' S, 15° 19' V, v.	45° 41' S, 15° 00' V, v.
B 4 Škocjanske jame	B 3 Trebija	C 3 Veliko Trebeljevo
45° 40' S, 14° 00' V, b.	46° 06' S, 14° 06' V, n.	46° 01' S, 14° 44' V, n.
B 2 Škofja Loka	D 3 Trebnje	E 1 Veržej
46° 10' S, 14° 19' V, n.	45° 55' S, 15° 01' V, n.	46° 35' S, 16° 10' V, n.
B 2 Škofjeloško hribovje	B 2 Trenta	C 3 Videm
p.	46° 23' S, 13° 45' V, n.	45° 51' S, 14° 42' V, n.
C 3 Škofljica	B 2 Triglav	E 2 Videm pri Ptiju
45° 59' S, 14° 35' V, n.	46° 23' S, 13° 50' V, v.	46° 22' S, 15° 54' V, n.
D 2 Šmarje pri Jelšah	E 2 Trnovska vas	D 4 Vinica
46° 14' S, 15° 31' V, n.	46° 31' S, 15° 53' V, n.	45° 28' S, 15° 15' V, n.
D 2 Šmartinsko jezero	B 3 Trnovski gozd	B 3 Vipava
46° 17' S, 15° 16' V, j.	p.	45° 51' S, 13° 58' V, n.
D 2 Šmartno ob Paki	C 2 Trojane	B 3 Vipava
46° 20' S, 15° 02' V, n.	46° 11' S, 14° 53' V, n.	r.
C 3 Šmartno pri Litiji	C 2 Trzin	C 2 Vir
46° 03' S, 14° 51' V, n.	46° 08' S, 14° 34' V, n.	46° 09' S, 14° 37' V, n.
C 2 Šmartno v Tuhinju	B 2 Tržič	D 3 Virštanj
46° 13' S, 14° 45' V, n.	46° 22' S, 14° 19' V, n.	46° 08' S, 15° 34' V, n.
D 2 Šoštanj	C 2 Tržiška Bistrica	C 3 Višnja Gora
46° 23' S, 15° 03' V, n.	r.	45° 57' S, 14° 45' V, n.
B 3 Štanjel	F 1 Turnišče	D 2 Vitanje
45° 49' S, 13° 51' V, n.	46° 38' S, 16° 19' V, n.	46° 23' S, 15° 18' V, n.
D 2 Šture	U	C 2 Vodice
46° 13' S, 15° 19' V, n.	B 3 Unica	46° 12' S, 14° 30' V, n.
T		
E 1 Tišina	r.	B 2 Vogel
46° 39' S, 16° 05' V, n.		46° 14' S, 13° 49' V, v.
B 2 Tolmin	C 2 Uršlja gora	D 2 Vojnik
46° 11' S, 13° 44' V, n.	46° 29' S, 14° 58' V, v.	46° 18' S, 15° 18' V, n.
B 3 Tomaj	V	C 2 Vransko
45° 45' S, 13° 51' V, n.	C 3 Vače	46° 15' S, 14° 57' V, n.
D 2 Topolšica	46° 07' S, 14° 51' V, n.	B 3 Vrhnika
46° 24' S, 15° 01' V, n.	Valmarin → Spodnje Škofije	45° 58' S, 14° 18' V, n.
E 1 Trate	D 2 Velenje	B 2 Vršič
46° 41' S, 15° 47' V, n.	46° 22' S, 15° 07' V, n.	46° 26' S, 13° 45' V, s.
	C 3 Velika gora	A 3 Vrtojba
	p.	45° 55' S, 13° 38' V, n.

D 1 Vuzenica	46° 36' S, 15° 10' V, n.	C 2 Zgornje Jezersko	46° 13' S, 14° 02' V, n.
Z		E 2 Zgornji Duplek	46° 24' S, 14° 30' V, n.
C 3 Zagorje ob Savi	46° 08' S, 15° 00' V, n.	D 3 Zidani Most	46° 30' S, 15° 44' V, n.
C 3 Zagradec	45° 52' S, 14° 50' V, n.	D 2 Zreče	46° 05' S, 15° 11' V, n.
B 2 Zali Log	46° 12' S, 14° 07' V, n.	Ž	46° 23' S, 15° 23' V, n.
E 2 Zavrč	46° 23' S, 16° 03' V, n.	A 2 Žaga	46° 18' S, 13° 29' V, n.
D 1 Zgornja Kungota	46° 38' S, 15° 36' V, n.	D 2 Žalec	46° 15' S, 15° 10' V, n.
B 2 Zgornja Sorica			

6.2 Zemljepisna imena znotraj Avstrije

A	
B 1 Afritz am See	46° 44' S, 13° 48' V, n.
C 1 Althofen	46° 52' S, 14° 29' V, n. Arnež → Arnfels
D 1 Arnfels	46° 41' S, 15° 24' V, n.
B 2 Arnoldstein	46° 33' S, 13° 43' V, n. Avstria → Österreich
B	
E 1 Bad Gleichenberg	46° 53' S, 15° 55' V, n.
B 1 Bad Kleinkirchheim	46° 49' S, 13° 48' V, n.
E 1 Bad Radkersburg	46° 41' S, 15° 59' V, n.

6.2 Geographical names inside Austria

C	
C 1 Bad Sankt Leonhard im Lavanttal	46° 58' S, 14° 48' V, n. Bekštanj → Finkenstein Beljak → Villach Belo jezero → Weißensee Bistrica v Rožu → Feistritz im Rosental
A 1 Bleiberg-Kreuth	46° 38' S, 13° 38' V, n.
C 1 Bleiburg	46° 35' S, 14° 48' V, n.
B 1 Bodensdorf	46° 41' S, 13° 58' V, n. Borlje → Förolach Borovlje → Ferlach
D	
D 1 Deutschlandsberg	46° 49' S, 15° 13' V, n.
C 1 Diex	46° 45' S, 14° 37' V, n. Djekše → Diex
A 1 Döbriach	46° 47' S, 13° 39' V, n. Dobrla vas → Eberndorf
A 1 Drau	r. Drava → Drau

E	A 1 Gailtaler Alpen p. Galicija → Gallizien	A 1 Hermagor 46° 38' S, 13° 22' V, n.
B 1 Ebene Reichenau 46° 51' S, 13° 54' V, n.		E 1 Hof bei Straden 46° 48' S, 15° 54' V, n.
C 2 Eberndorf 46° 36' S, 14° 38' V, n.		C 1 Hüttenberg 46° 56' S, 14° 33' V, n.
C 2 Ebriach 46° 29' S, 14° 31' V, n.		
D 1 Eibiswald 46° 41' S, 15° 15' V, n.	D 1 Gamlitz 46° 43' S, 15° 33' V, n.	I Ivnik → Eibiswald
B 1 Eisenhut 46° 57' S, 13° 56' V, v.	D 1 Gleinstätten 46° 45' S, 15° 22' V, n. Globasnica → Globasnitza	
C 2 Eisenkappel 46° 29' S, 14° 36' V, n.	C 2 Globasnitz 46° 33' S, 14° 42' V, n.	J
	A 1 Gmünd in Kärnten 46° 54' S, 13° 32' V, n.	E 1 Jagerberg 46° 51' S, 15° 44' V, n.
F	B 1 Gnesau 46° 47' S, 13° 58' V, n. Golica → Koralpe	E 1 Jennersdorf 46° 56' S, 16° 09' V, n.
E 1 Fehring 46° 56' S, 16° 00' V, n.	E 1 Gosdorf 46° 44' S, 15° 48' V, n. Gospa Sveta → Maria Saal	
A 1 Feistritz an der Drau 46° 42' S, 13° 40' V, n.	A 1 Greifenburg 46° 45' S, 13° 11' V, n.	D 1 Kaindorf an der Sulm 46° 48' S, 15° 32' V, n.
B 2 Feistritz im Rosental 46° 31' S, 14° 10' V, n.	C 1 Greuth 46° 39' S, 14° 33' V, n.	D 1 Kalsdorf bei Graz 46° 58' S, 15° 29' V, n. Karavanke → Karawanken
E 1 Feldbach 46° 57' S, 15° 53' V, n.	C 1 Griffen 46° 42' S, 14° 44' V, n.	B 2 Karawanken p. Karnijske Alpe → Karnische Alpen
B 1 Feldkirchen in Kärnten 46° 44' S, 14° 06' V, n.	C 1 Großer Speikkogel 46° 47' S, 14° 58' V, v.	A 1 Karnische Alpen p.
B 2 Ferlach 46° 32' S, 14° 18' V, n.	B 1 Gurk r.	A 1 Kirchbach 46° 38' S, 13° 11' V, n.
B 2 Finkenstein 46° 34' S, 13° 52' V, n.	A 1 Gurktaler Alpen p.	E 1 Kirchbach in Steiermark 46° 56' S, 15° 40' V, n.
A 1 Förolach 46° 38' S, 13° 28' V, n.		B 1 Klagenfurt 46° 37' S, 14° 18' V, n.
D 1 Freidorf an der Lassnitz 46° 49' S, 15° 15' V, n.		C 1 Klein Sankt Paul 46° 50' S, 14° 32' V, n.
C 1 Friesach 46° 57' S, 14° 25' V, n.		D 1 Koralpe p.
G		A 1 Kremsbrücke 46° 58' S, 13° 37' V, n.
A 1 Gail r.	D 1 Hausmannstätten 46° 59' S, 15° 31' V, n.	
	E 1 Heiligenkreuz im Lafnitztal 46° 59' S, 16° 16' V, n.	

A 1 Kreuzeckgruppe	A 1 Millstätter See	P
p.	46° 47' S, 13° 36' V, j.	
Krka → Gurk	Milštatsko jezero →	E 1 Paldau
Krške Alpe →	Millstätter See	46° 56' S, 15° 48' V, n.
Gurktaler Alpen	Mokrine → Nassfeldpass	Pliberk → Bleiburg
C 1 Kühnsdorf	A 1 Möllbrücke	Podkanja vas →
46° 37' S, 14° 38' V, n.	46° 50' S, 13° 22' V, n.	Wildenstein
L	C 1 Mösel	Podklošter → Arnoldstein
Labot → Lavamünd	46° 53' S, 14° 33' V, n.	Podljubelj → Unterloibl
Labotnica → Lavant	Mostič → Brückl	
C 1 Ladinger Spitze	D 1 Mur	A 1 Polinik
46° 51' S, 14° 39' V, v.	r.	46° 54' S, 15° 10' V, v.
C 1 Längsee	Mura → Mur	
46° 47' S, 14° 26' V, j.		R
D 1 Lannach	E 1 Mureck	E 1 Raab
46° 56' S, 15° 20' V, n.	46° 43' S, 15° 46' V, n.	r.
D 1 Lassnitz	N	Raba → Raab
r.	A 1 Napplach	Radgona →
C 1 Lavamünd	46° 53' S, 13° 16' V, n.	Bad Radkersburg
46° 39' S, 14° 56' V, n.	A 2 Nassfeldpass	A 1 Reißbeck
C 1 Lavant	46° 33' S, 13° 17' V, s.	46° 57' S, 13° 22' V, v.
r.	O, Ö	E 1 Riegersburg
D 1 Lebring	A 1 Obervellach	47° 00' S, 15° 56' V, n.
46° 51' S, 15° 32' V, n.	46° 56' S, 13° 12' V, n.	B 1 Rosennock
D 1 Leibnitz	C 2 Obir	46° 53' S, 13° 43' V, v.
46° 47' S, 15° 32' V, n.	46° 30' S, 14° 29' V, v.	A 1 Rothenthurn
D 1 Leutschach	Obirsko → Ebriach	46° 46' S, 13° 35' V, n.
46° 40' S, 15° 28' V, n.	Osojsko jezero →	Rute → Greuth
D 1 Lieboch	Ossiacher See	S
46° 59' S, 15° 20' V, n.	B 1 Ossiacher See	A 1 Sachsenburg
Lipnica → Leibnitz	46° 40' S, 13° 58' V, j.	46° 50' S, 13° 21' V, n.
Lučane → Leutschach	B 1 Österreich	C 1 Sankt Andrä
M	d.	46° 46' S, 14° 49' V, n.
C 1 Maria Saal		C 1 Sankt Donat
46° 41' S, 14° 21' V, n.		46° 44' S, 14° 24' V, n.
		B 2 Sankt Jakob
		46° 33' S, 14° 04' V, n.
		C 1 Sankt Paul im Lavanttal
		46° 42' S, 14° 52' V, n.
		B 1 Sankt Veit an der Glan
		46° 46' S, 14° 22' V, n.

C 1 Sausalpe p.	Šentpavel v Labotski dolini → Sankt Paul im Lavanttal	W
D 1 Schwanberg 46° 45' S, 15° 12' V, n.	Šentvid ob Glini → Sankt Veit an der Glan	C 1 Waldkogel 46° 59' S, 14° 31' V, v.
A 1 Seeboden 46° 49' S, 13° 31' V, n. Sinča vas → Kühnsdorf	Šmohor → Hermagor	A 1 Weißbriach 46° 41' S, 13° 15' V, n.
B 1 Sirnitz 46° 49' S, 14° 04' V, n.	T	A 1 Weißensee 46° 42' S, 13° 21' V, j.
C 2 Sittersdorf 46° 33' S, 14° 37' V, n. Sobote → Soboth	Trg → Feldkirchen	B 1 Weitensfeld 46° 51' S, 14° 12' V, n.
D 1 Soboth 46° 41' S, 15° 05' V, n.	B 1 Turrach 46° 58' S, 13° 53' V, n.	C 2 Wildenstein 46° 33' S, 14° 32' V, n.
A 1 Spittal an der Drau 46° 48' S, 13° 30' V, n.	C 1 Twimberg 46° 55' S, 14° 51' V, n.	D 1 Wildon 46° 53' S, 15° 31' V, n.
D 1 Stainz 46° 54' S, 15° 16' V, n.	U	C 1 Wolfsberg 46° 50' S, 14° 51' V, n.
A 1 Stall 46° 53' S, 13° 02' V, n.	B 2 Unterloibl 46° 30' S, 14° 17' V, n.	B 1 Wörther See 46° 37' S, 14° 09' V, j.
A 1 Steinfeld 46° 46' S, 13° 15' V, n.	V	Z
D 1 Straß in Steiermark 46° 44' S, 15° 37' V, n.	B 1 Velden am Wörther See 46° 37' S, 14° 02' V, n. Velika Svinja → Ladinger Spitzte Velikovec → Völkermarkt	Zilja → Gail Ziljske Alpe → Gailtaler Alpen
B 1 Straßburg-Stadt 46° 54' S, 14° 19' V, n. Svinja → Sausalpe	B 1 Villach 46° 37' S, 13° 51' V, n.	Ž
Š	C 1 Völkermarkt 46° 40' S, 14° 38' V, n. Vrba → Velden am Wörther See Vrbsko jezero → Wörther See	Železna Kapla → Eisenkappel Ženavci → Jennersdorf Žitara vas → Sittersdorf
Šentandraž → Sankt Andrä Šentjakob → Sankt Jakob		

6.3 Zemljepisna imena znotraj Hrvaške

A	
F 2	Apatovac 46° 08' S, 16° 35' V, n.
B	
C 4	Bakar 45° 18' S, 14° 32' V, n.
E 3	Bedekovčina 46° 02' S, 15° 59' V, n.
E 2	Bednja 46° 13' S, 15° 59' V, n.
F 2	Bednja r.
F 2	Beletinec 46° 13' S, 16° 19' V, n.
F 4	Blinja 45° 21' S, 16° 22' V, n.
D 4	Bosiljevo 45° 24' S, 15° 18' V, n.
E 3	Bregana 45° 50' S, 15° 41' V, n.
C 4	Brod na Kupi 45° 28' S, 14° 51' V, n.
D 4	Budačka Rijeka 45° 19' S, 15° 37' V, n.
E 3	Budinčina 46° 08' S, 16° 12' V, n.
A 4	Buje 45° 25' S, 13° 39' V, n.
E 4	Buševac 45° 38' S, 16° 07' V, n.
B 4	Butoniga 45° 19' S, 13° 56' V, j.
B 4	Buzet 45° 25' S, 13° 58' V, n.
C	
F 3	Carevdar 46° 04' S, 16° 39' V, n.

6.3 Geographical names inside Croatia

B 4	
Cerovlje	45° 17' S, 14° 00' V, n.
E 4	Crna Mlaka 45° 36' S, 15° 45' V, j.
E 2	Cvetlin 46° 17' S, 15° 58' V, n.
Č, Č	
C 4	Čabar 45° 36' S, 14° 38' V, n.
F 2	Čakovec 46° 23' S, 16° 27' V, n.
C 4	Čavle 45° 22' S, 14° 29' V, n.
F 3	Čazma 45° 45' S, 16° 37' V, n.
F 4	Čazma r. Čičarija → Ćićarija
B 4	Ćićarija p.
E 4	Čremušnica 45° 26' S, 15° 56' V, n.
D	
C 4	Debelo Kosa 45° 22' S, 15° 00' V, v.
C 4	Delnice 45° 24' S, 14° 48' V, n.
E 2	Desinić 46° 09' S, 15° 40' V, n.
F 4	Desno Željezno 45° 37' S, 16° 20' V, n.
D 4	Dobra r.
F 2	Domašinec 46° 26' S, 16° 36' V, n.
E 4	Donja Kupčina 45° 33' S, 15° 49' V, n.
D 4	
Draganići	45° 36' S, 15° 36' V, n.
F 4	
Drljača	45° 22' S, 16° 31' V, n.
E 3	
Drnek	45° 41' S, 16° 13' V, n.
F 3	
Dubrava	45° 50' S, 16° 32' V, n.
D 4	
Duga Resa	45° 27' S, 15° 31' V, n.
E 3	
Dugo Selo	45° 49' S, 16° 15' V, n.
E 4	
Dugo Selo Lasinjsko	45° 29' S, 15° 53' V, n.
F	
C 4	Fužine 45° 18' S, 14° 43' V, n.
G	
D 4	Generalski Stol 45° 21' S, 15° 23' V, n.
C 4	Gerovo 45° 31' S, 14° 39' V, n.
E 4	Glina 45° 20' S, 16° 06' V, n.
E 4	Glina r.
F 2	Goričan 46° 23' S, 16° 41' V, n.
C 4	Gornje Jelenje 45° 22' S, 14° 37' V, n.
C 4	Gorski kotar p.
F 3	Graberje Ivaničko 45° 32' S, 15° 19' V, n.
E 4	Grabovac Banski 45° 19' S, 16° 14' V, n.

F 4 Greda	45° 32' S, 16° 17' V, n. Gorjanci → Žumberačko gorje	D 3 Japetić	45° 45' S, 15° 37' V, v.	C 4 Kupa	r. Kolpa → Kupa
F 3 Guščerovec	46° 03' S, 16° 29' V, n.	E 4 Jastrebarsko	45° 40' S, 15° 39' V, n.	E 4 Kupinec	45° 40' S, 15° 47' V, n.
F 4 Gušće	45° 26' S, 16° 35' V, n.	D 4 Jurovski Brod	45° 38' S, 15° 19' V, n.		
H		K		L	
F 4 Hrastelnica	45° 30' S, 16° 26' V, n.	F 2 Kalnik	p.	E 4 Lasinja	45° 32' S, 15° 52' V, n.
E 3 Hrašće Turopoljsko	45° 44' S, 16° 00' V, n. Hrvaska → Hrvatska	D 4 Karlovac	45° 29' S, 15° 33' V, n. Karlovec → Karlovac	E 4 Lekenik	45° 35' S, 16° 13' V, n.
E 3 Hrvatska	d.	E 3 Klanjec	46° 03' S, 15° 44' V, n.	E 2 Lepoglava	46° 12' S, 16° 03' V, n.
E 2 Hrvatsko zagorje	p.	E 3 Klinča sela	45° 41' S, 15° 45' V, n.	E 4 Letovanić	45° 31' S, 16° 12' V, n.
F 2 Hrženica	46° 18' S, 16° 34' V, n.	E 3 Komin	46° 00' S, 16° 17' V, n.	F 4 Lijevi Dubrovčak	45° 38' S, 16° 21' V, n.
E 2 Hum na Sutli	46° 13' S, 15° 42' V, n.	F 4 Komogovina	45° 18' S, 16° 23' V, n.	F 3 Lonja	r.
		E 3 Konjčina	46° 03' S, 16° 11' V, n.	E 3 Lučko	45° 46' S, 15° 53' V, n.
		D 4 Korana	r.	F 2 Ludbreg	46° 15' S, 16° 37' V, n.
		E 2 Krapina	46° 09' S, 15° 53' V, n.	B 4 Lupoglavlj	45° 21' S, 14° 06' V, n.
		E 3 Krapinske Toplice	46° 05' S, 15° 50' V, n.	F 3 Lupoglavlj	45° 48' S, 16° 21' V, n.
		D 4 Kraščić	45° 39' S, 15° 31' V, n.		
		E 4 Kravarsko	45° 35' S, 16° 03' V, n.	M	
		F 4 Križ	45° 40' S, 16° 32' V, n.	F 4 Mahovo	45° 34' S, 16° 25' V, n.
		F 3 Križevci	46° 01' S, 16° 33' V, n.	E 4 Mala Buna	45° 39' S, 16° 04' V, n.
		F 3 Krkač	45° 55' S, 16° 21' V, n.	E 3 Marija Bistrica	46° 00' S, 16° 07' V, n.
		E 3 Kumrovec	46° 05' S, 15° 41' V, n.	C 4 Marinići	45° 22' S, 14° 24' V, n.
				B 4 Matulji	45° 22' S, 14° 20' V, n.
				E 3 Medvednica	p.

F 2 Međimurje p.	F 4 Petrinja 45° 26' S, 16° 17' V, n.	A 4 Savudrija 45° 30' S, 13° 30' V, n.	
C 4 Meja Gaj 45° 18' S, 14° 36' V, n.	E 4 Pisarovina 45° 36' S, 15° 52' V, n.	E 3 Sesvete 45° 50' S, 16° 07' V, n.	
D 3 Miljana 46° 08' S, 15° 38' V, n.	C 4 Platak 45° 26' S, 14° 34' V, v.	D 4 Severin na Kupi 45° 25' S, 15° 10' V, n.	
B 4 Mirna r.	F 2 Pleškovec 46° 27' S, 16° 22' V, n.	F 4 Sisak 45° 29' S, 16° 23' V, n. Sisek → Sisak	
B 4 Motovun 45° 20' S, 13° 50' V, n.	E 4 Pokupsko 45° 29' S, 15° 60' V, n.	E 4 Sjeničak Lasinjski 45° 27' S, 15° 48' V, n.	
D 4 Mrežnica r.	F 4 Popovača 45° 34' S, 16° 38' V, n.	C 4 Skrad 45° 26' S, 14° 55' V, n.	
C 4 Mrkopalj 45° 19' S, 14° 51' V, n.	E 2 Pregrada 46° 10' S, 15° 45' V, n.	E 4 Slana 45° 27' S, 16° 09' V, n.	
F 2 Mursko Središće 46° 31' S, 16° 27' V, n.	E 4 Prekopa 45° 22' S, 16° 08' V, n.	E 3 Sljeme 45° 54' S, 15° 57' V, v.	
N			
F 2 Nedelišće 46° 23' S, 16° 23' V, n.	F 2 Prelog 46° 20' S, 16° 37' V, n.	D 3 Sošice 45° 45' S, 15° 23' V, n. Sotla → Sutla	
F 2 Novi Marof 46° 10' S, 16° 21' V, n.	C 4 Prezid 45° 38' S, 14° 35' V, n.	F 3 Sudovec 46° 06' S, 16° 22' V, n.	
A 4 Novigrad 45° 19' S, 13° 34' V, n.	R		
O			
F 4 Odra Sisačka 45° 30' S, 16° 21' V, n.	E 3 Rakov Potok 45° 44' S, 15° 48' V, n.	F 4 Sunja 45° 21' S, 16° 33' V, n.	
B 4 Opatija 45° 20' S, 14° 18' V, n.	C 4 Ravna Gora 45° 23' S, 14° 56' V, n. Reka → Rijeka	D 2 Sutla r.	
E 3 Oroslavlje 45° 59' S, 15° 55' V, n.	B 4 Riječki zaljev z.	B 4 Sveta Lucija 45° 23' S, 13° 49' V, n.	
D 4 Ozalj 45° 37' S, 15° 28' V, n.	C 4 Rijeka 45° 20' S, 14° 26' V, n.	F 4 Svinica 45° 18' S, 16° 30' V, n.	
P			
E 4 Perna 45° 17' S, 15° 53' V, n.	B 4 Roč 45° 24' S, 14° 03' V, n.	Š	
E 2 Petrijanec 46° 21' S, 16° 13' V, n.	B 4 Rupa 45° 29' S, 14° 17' V, n.	E 4 Šišlјavić 45° 31' S, 15° 46' V, n.	
S			
E 4 Pernia 45° 17' S, 15° 53' V, n.	B 4 Ružići 45° 25' S, 14° 19' V, n.	T	
E 2 Petrijanec 46° 21' S, 16° 13' V, n.	E 3 Samobor 45° 48' S, 15° 43' V, n.	A 4 Tar 45° 18' S, 13° 38' V, n.	
		F 4 Timarci 45° 17' S, 16° 37' V, n.	

F 4 Topolovac 45° 27' S, 16° 27' V, n.	E 3 Veliko Trgovišće 46° 00' S, 15° 51' V, n.	E 3 Zagreb 45° 48' S, 15° 59' V, n.
E 4 Topusko 45° 18' S, 15° 58' V, n.	E 2 Vinica 46° 20' S, 16° 09' V, n.	F 3 Zaistovec 46° 02' S, 16° 23' V, n.
U	B 4 Vižinada 45° 20' S, 13° 45' V, n.	E 3 Zaprešić 45° 51' S, 15° 48' V, n.
B 4 Učka 45° 17' S, 14° 12' V, v.	B 4 Vodice 45° 29' S, 14° 03' V, n.	E 3 Zlatar 46° 06' S, 16° 05' V, n.
A 4 Umag 45° 26' S, 13° 32' V, n.	E 4 Vojnić 45° 20' S, 15° 42' V, n.	E 3 Zlatar Bistrica 46° 03' S, 16° 05' V, n.
V	B 4 Vranja 45° 19' S, 14° 09' V, n.	F 3 Zvekovac 45° 49' S, 16° 31' V, n.
F 2 Varaždin 46° 19' S, 16° 21' V, n.	F 3 Vrbovec 45° 53' S, 16° 25' V, n.	Ž
F 2 Varaždinske Toplice 46° 13' S, 16° 26' V, n.	D 4 Vrbovsko 45° 23' S, 15° 05' V, n.	E 2 Žarovnica 46° 16' S, 16° 03' V, n.
F 2 Varaždinsko jezero 46° 19' S, 16° 25' V, j.	E 4 Vrginmost 45° 22' S, 15° 52' V, n.	B 4 Žejane 45° 26' S, 14° 12' V, n.
E 3 Velika Gorica 45° 43' S, 16° 05' V, n.	Z	D 3 Žumberačko gorje p.
C 4 Veliki Risanjak 45° 26' S, 14° 37' V, v.	E 3 Zabok 46° 02' S, 15° 55' V, n.	

6.4 Zemljepisna imena znotraj Italije

A	
A 1 Alpi Carniche p.	
A 1 Alpi Giulie p.	
A 3 Aquileia 45° 46' S, 13° 22' V, n.	
A 3 Aurisina 45° 45' S, 13° 41' V, n.	
B	
Bardo → Lusevera	
Bela → Fella	

6.4 Geographical names inside Italy

C	
A 3 Campoformido 46° 01' S, 13° 10' V, n.	A 3 Cividale del Friuli 46° 06' S, 13° 26' V, n.
A 3 Castions di Strada 45° 54' S, 13° 11' V, n.	A 3 Cormons 45° 58' S, 13° 28' V, n.
A 2 Cave del Predil 46° 26' S, 13° 34' V, n.	Č
A 3 Cervignano del Friuli 45° 49' S, 13° 20' V, n.	Čedad → Cividale del Friuli Čenta → Tarcento Červinjan → Cervignano del Friuli
A 2 Chiаро r.	
A 2 Chiusaforte 46° 25' S, 13° 18' V, n.	

F	K	N
A 2 Faedis 46° 09' S, 13° 21' V, n.	Karnijske Alpe → Alpi Carniche	Na Bili → Resiutta
A 2 Fella r. Fojda → Faedis	Kluže → Chiusaforte Krmin → Cormons	Nabrežina → Aurisina Nadiža → Natisone
G	L	O
A 2 Gemona del Friuli 46° 17' S, 13° 08' V, n.	A 2 Lago di Predil 46° 25' S, 13° 34' V, j.	Oglej → Aquileia
A 4 Golfo di Trieste z. Gorica → Gorizia	A 3 Lignano Sabbiadoro 45° 41' S, 13° 09' V, n.	Općine → Villa Opicina
A 3 Gorizia 45° 56' S, 13° 37' V, n. Gradež → Grado	A 2 Lusevera 46° 16' S, 13° 16' V, n.	P
A 3 Gradisca d'Isonzo 45° 53' S, 13° 30' V, n. Gradišče → Gradisca d'Isonzo	M	A 3 Palmanova 45° 54' S, 13° 19' V, n.
A 3 Grado 45° 41' S, 13° 23' V, n. Gumin → Gemona del Friuli	A 2 Majano 46° 11' S, 13° 04' V, n.	A 2 Passo di Pramollo 46° 33' S, 13° 17' V, s.
I	A 3 Manzano 45° 59' S, 13° 23' V, n.	Petjag → Ponteacco Poliški Špik → lôf di Montásio
A 2 lôf di Montásio 46° 26' S, 13° 26' V, v.	A 3 Marano Lagunare 45° 46' S, 13° 10' V, n.	A 2 Ponteacco 46° 09' S, 13° 30' V, n.
A 3 Isonzo r.	A 4 Mare Adriatico m. Milje → Muggia	A 2 Pontebba 46° 30' S, 13° 18' V, n. Pušja vas → Venzone
A 2 Italia d. Italija → Italia	A 2 Moggio Udinese 46° 25' S, 13° 12' V, n. Mokrine → Passo di Pramollo	R
J	A 3 Monfalcone 45° 48' S, 13° 32' V, n.	Rabelj → Cave del Predil Rabeljsko jezero → Lago di Predil
Jadransko morje → Mare Adriatico Julisce Alpe → Alpi Giulie	A 3 Mortegliano 45° 57' S, 13° 10' V, n. Možnica → Moggio Udinese	A 2 Resiutta 46° 23' S, 13° 14' V, n.
	B 4 Muggia 45° 36' S, 13° 46' V, n.	A 3 Ronchi dei Legionari 45° 50' S, 13° 30' V, n. Ronke → Ronchi dei Legionari
	A 2 Musi 46° 19' S, 13° 16' V, n. Mužac → Musi	S
		A 3 San Giorgio di Nogaro 45° 50' S, 13° 12' V, n.
		A 2 San Pietro al Natisone 46° 08' S, 13° 29' V, n.

Soča → Isonzo	Trbiž → Tarvisio	V
Š	A 2 Tricesimo 46° 09' S, 13° 13' V, n.	A 2 Venzone 46° 20' S, 13° 10' V, n. Videm → Udine
Špeter Slovenov → San Pietro al Natisone	B 4 Trieste 45° 39' S, 13° 47' V, n. Trst → Trieste Tržaški zaliv → Golfo di Trieste	B 3 Villa Opicina 45° 41' S, 13° 47' V, n.
T	Tržič → Monfalcone	Z
Tablja → Pontebba		A 2 Zuc dal Bôr 46° 27' S, 13° 16' V, v.
A 2 Tarcento 46° 13' S, 13° 13' V, n.		
A 2 Tarvisio 46° 30' S, 13° 34' V, n. Taržizem → Tricesimo Ter → Torre	U	
A 2 Torre r.	A 2 Uccea 46° 19' S, 13° 24' V, n. Učja → Uccea	A 3 Udine 46° 04' S, 13° 14' V, n.

6.5 Zemljepisna imena znotraj Madžarske

B	
F 1 Bajánsenye 46° 48' S, 16° 24' V, n.	Madžarska → Magyarország
F	
E 1 Felsőszölnök 46° 53' S, 16° 11' V, n.	F 1 Magyarország d. Monošter → Szentgotthárd
G	
F 1 Kerka r. Krka → Kerka	N
K	
F 1 Lenti 46° 37' S, 16° 33' V, n.	F 1 Nádasd 46° 58' S, 16° 37' V, n.
	F 1 Nova 46° 41' S, 16° 40' V, n.
L	

6.5 Geographical names inside Hungary

M		R
		F 1 Raba r.
F 1 Felsőszölnök 46° 53' S, 16° 11' V, n.	F 1 Rábafüzes 46° 59' S, 16° 18' V, n.	
G		F 1 Rédics 46° 37' S, 16° 30' V, n.
F 1 Kerka r. Krka → Kerka	N	S
K		E 1 Szentgotthárd 46° 57' S, 16° 17' V, n.
F 1 Lenti 46° 37' S, 16° 33' V, n.	P	Z
	F 1 Priszentpéter 46° 50' S, 16° 25' V, n.	F 1 Zalabaksa 46° 42' S, 16° 33' V, n.
	F 1 Páka 46° 35' S, 16° 39' V, n.	F 1 Zalacséb 46° 52' S, 16° 40' V, n.
		F 1 Zalalövő 46° 51' S, 16° 35' V, n.

7.1 Zemljepisna imena

7.1 Geographical names

- Berk, S. 2001: O tujejezičnih ustreznicah za slovenska zemljepisna imena (*On foreign language equivalents of Slovene geographical names*). Geografski vestnik 73-1. Ljubljana.
- Furlan, M. 1993: Odzadnji slovar zemljepisnih imen po Atlasu Slovenije (*A dictionary of reversed geographical names from the Atlas of Slovenia*). Ljubljana.
- Furlan, M., Gložančev, A., Šivic-Dular, A. 2000: Pravopisna ustreznost zapisa lastnoimenskega gradiva v Registru zemljepisnih imen in Registru prostorskih enot (*Orthographically correct representation of proper names in the code catalogues Register of geographical names and Register of spatial units*). Geografski vestnik 72-1. Ljubljana.
- Furlan, M., Gložančev, A., Šivic-Dular, A. 2001: Pravopisno ustrezen zapis zemljepisnih in stvarnih lastnih imen v Registru zemljepisnih imen in Registru prostorskih enot (*Orthographically correct representation of geographical names and proper names of things in Register of geographical names and Register of spatial units*). Ljubljana.
- Geodetska uprava Republike Slovenije (*Surveying and Mapping Authority of the Republic of Slovenia*) 2001: Državna topografska karta 1 : 25.000 (*National topographic map 1:25,000*), Ljubljana.
- Geodetska uprava Republike Slovenije (*Surveying and Mapping Authority of the Republic of Slovenia*) 2001: Pregledna karta 1 : 1.000.000 (*National topographic map 1:1,000,000*), Ljubljana.
- Geodetska uprava Republike Slovenije (*Surveying and Mapping Authority of the Republic of Slovenia*) 2001: Register prostorskih enot (*Register of spatial units*). Baza podatkov (*Data base*), Ljubljana.
- Geodetska uprava Republike Slovenije (*Surveying and Mapping Authority of the Republic of Slovenia*) 2001: Register zemljepisnih imen (*Register of geographical names*). Baza podatkov (*Data base*), Ljubljana.
- Geographische Namendatabank Österreich (*Database of Austrian Geographical Names*). CD-ROM, Working Group for Cartographic Toponomastics of the Austrian Cartographic Commission and the Austrian Academy of Sciences. January 1, 2000.
- Jakopin, F., Korošec, T., Logar, T., Rigler, J., Savnik, R., Suhadolnik, S. 1985: Slovenska krajevna imena (*Slovene places names*). Leksikoni Cankarjeve založbe. Ljubljana.
- Kladnik, D. 2001c: Geographical terms. National atlas of Slovenia. Ljubljana.
- Orožen Adamič, M., Perko, D., Kladnik, D. (*uredniki/editors*) 1995: Krajevni leksikon Slovenije (*Lexicon of places in Slovenia*). Ljubljana.
- Perko, D. 1996: Standardizirana imena držav v slovenskem jeziku (*Standardized names of countries in Slovene language*). Geografski obzornik 43-4. Ljubljana.

- Radovan, D. 1995a: Slovar toponimske terminologije (*Dictionary of toponymic terminology*). Ljubljana.
- Radovan, D. 1995b: Toponymic guidelines for Slovenia. Ljubljana.
- Slovenski pravopis (*Slovene orthography*). Ljubljana, 2001.

7.2 Slovenija

- Atlas Slovenije (*Atlas of Slovenia*). Ljubljana, 1996.
- Enciklopedija Slovenije (*Encyclopedia of Slovenia*). Ljubljana, 1987-2001.
- Fridl, J., Marin, I., Orožen Adamič, M., Pavšek, M., Perko, D., Šimenc, S., Vertačnik, C. 1996: Slowenien. Kultur Atlas Europa. Gotha.
- Fridl, J., Mihevc, B. 2001: Geography and cartography in Slovenia. National atlas of Slovenia. Ljubljana.
- Fridl, J., Kladnik, D., Orožen Adamič, M., Perko, D. (*uredniki/editors*) 1998: Geografski atlas Slovenije (*Geographical atlas of Slovenia*). Ljubljana.
- Fridl, J., Kladnik, D., Orožen Adamič, M., Perko, D., Zupančič, J. (*uredniki/editors*) 2001: National atlas of Slovenia. Ljubljana.
- Gams, I., Vrišer, I. (*uredniki/editors*) 1998: Geografija Slovenija (*Geography of Slovenia*). Ljubljana.
- Gosar, A. (*urednik/editor*) 1996: Slovenia - a gateway to Central Europe. Ljubljana.
- Kladnik, D. 2001a: Colonization and settlements. National atlas of Slovenia. Ljubljana.
- Kladnik, D. 2001b: Economy and infrastructure. National atlas of Slovenia. Ljubljana.
- Kladnik, D. 2001d: Population. National atlas of Slovenia. Ljubljana.
- Lipej, B. 2001: Slovene cartography today. National atlas of Slovenia. Ljubljana.
- Logar, T., Rigler, J. 2001: Slovene dialects. National atlas of Slovenia. Ljubljana.
- Natek, K., Natek, M. 1998: Slovenija (*Slovenia*). Ljubljana.
- Orožen Adamič, M. 2001a: Environment. National atlas of Slovenia. Ljubljana.
- Orožen Adamič, M. 2001b: Facts about Slovenia. National atlas of Slovenia. Ljubljana.
- Perko, D. 1998: The regionalization of Slovenia. Geografski zbornik (*Acta geographica*) 38. Ljubljana.
- Perko, D. 2001a: Landscapes. National atlas of Slovenia. Ljubljana.
- Perko, D. 2001b: Terrain. National atlas of Slovenia. Ljubljana.
- Perko, D., Orožen Adamič, M. (*uredniki/editors*) 1999: Slovenija – pokrajine in ljudje (*Slovenia – landscapes and people*). Ljubljana.
- Ramovš, F. 1935: Dialekti (*Dialects*). Ljubljana.
- Toporišič, J. 2000: Slovenska slovnica (*Slovene grammar*). Maribor
- Zupančič, J. 2001: Slovenes abroad. National atlas of Slovenia. Ljubljana.

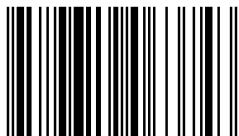
7.2 Slovenia



ZGOŠČENI IMENIK
ZEMLJEPIŠNIH IMEN
SLOVENIJE

CONCISE
GAZETTEER
OF SLOVENIA

ISBN 961-90637-4-0



9 789619 063743